

VisioDoor 7+ RFID

Interphone vidéo filaire

Wired door entry system
Videocitofono elettrico
Video portero con cable
Elektro Video-Türsprechanlage
Bedrade videofoon

PVF0042

VisioDoor 7+ RFID



2 fils
100m max



Écran tactile



Grand angle



REC
Photos
vidéos



6 mélodies



Gâche et
portail



Notice d'utilisation et d'installation



Manuale d'installazione e uso



Installation and user manual



Instrucciones de uso e instalación

SOMMAIRE

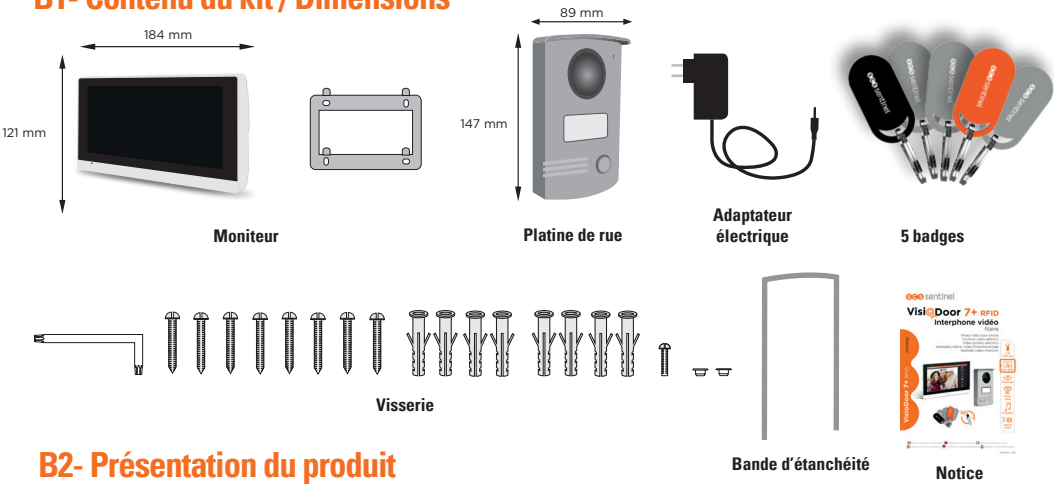
A- Précautions d'utilisation	3
B- Descriptif	3
C- Câblage / Installation	4
D- Utilisation	6
E- Réglages	10
F- Caractéristiques techniques.....	14
G- Assistance technique	14
H- Garantie	15
I- Avertissements	15

A- PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

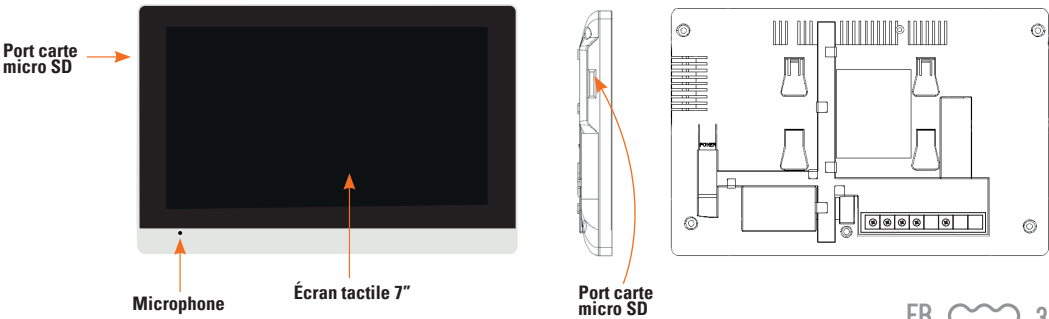
Ce manuel fait partie intégrante de votre produit. Ces instructions sont pour votre sécurité. Lisez-les attentivement avant utilisation et conservez-les pour une consultation ultérieure. Choisir un emplacement approprié. S'assurer qu'aucun élément ne gêne à l'insertion des chevilles et des vis dans le mur. Ne pas brancher votre alimentation tant que votre installation n'est pas terminée et contrôlée. La mise en œuvre, les connexions électriques et les réglages doivent être effectués dans les règles de l'art par une personne qualifiée et spécialisée. Le bloc d'alimentation doit être installé dans un lieu sec. Vérifier que ce produit est utilisé uniquement pour l'usage auquel il est destiné.

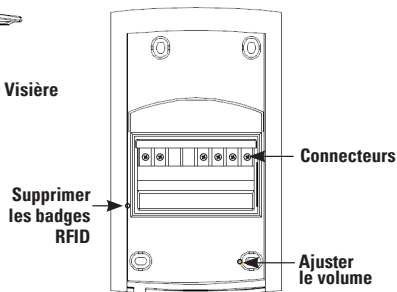
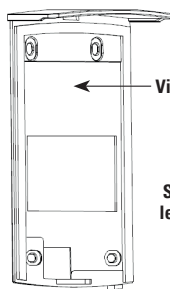
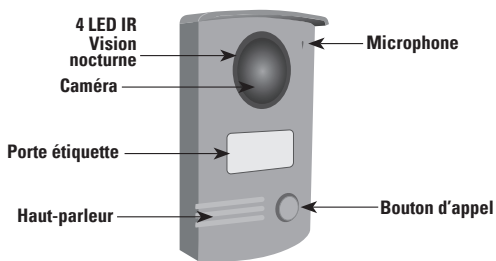
B- DESCRIPTIF

B1- Contenu du kit / Dimensions



B2- Présentation du produit

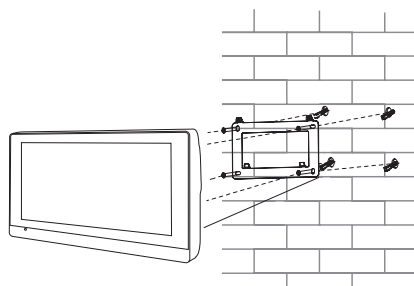
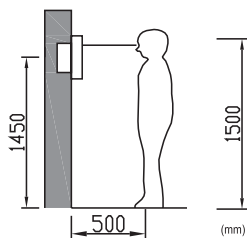




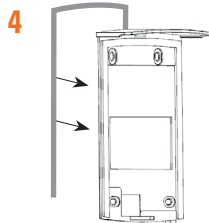
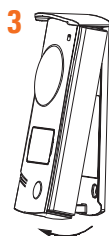
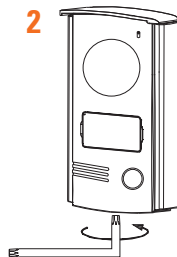
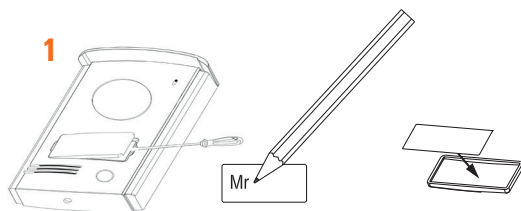
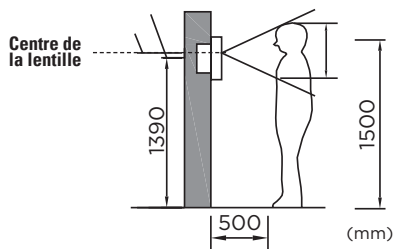
C- CÂBLAGE / INSTALLATION

C1- Installation et raccordement

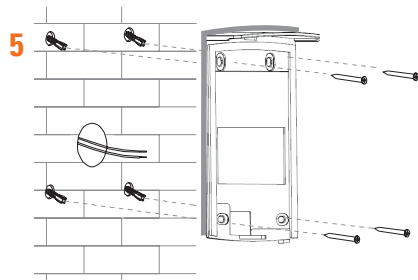
Moniteur

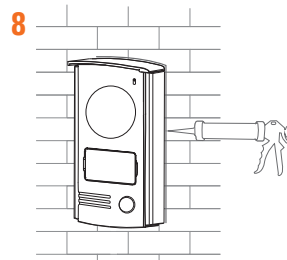
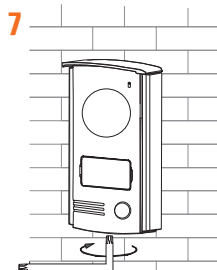
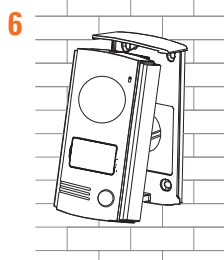


Platine de rue



Placer la bande d'étanchéité

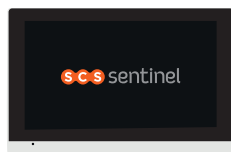
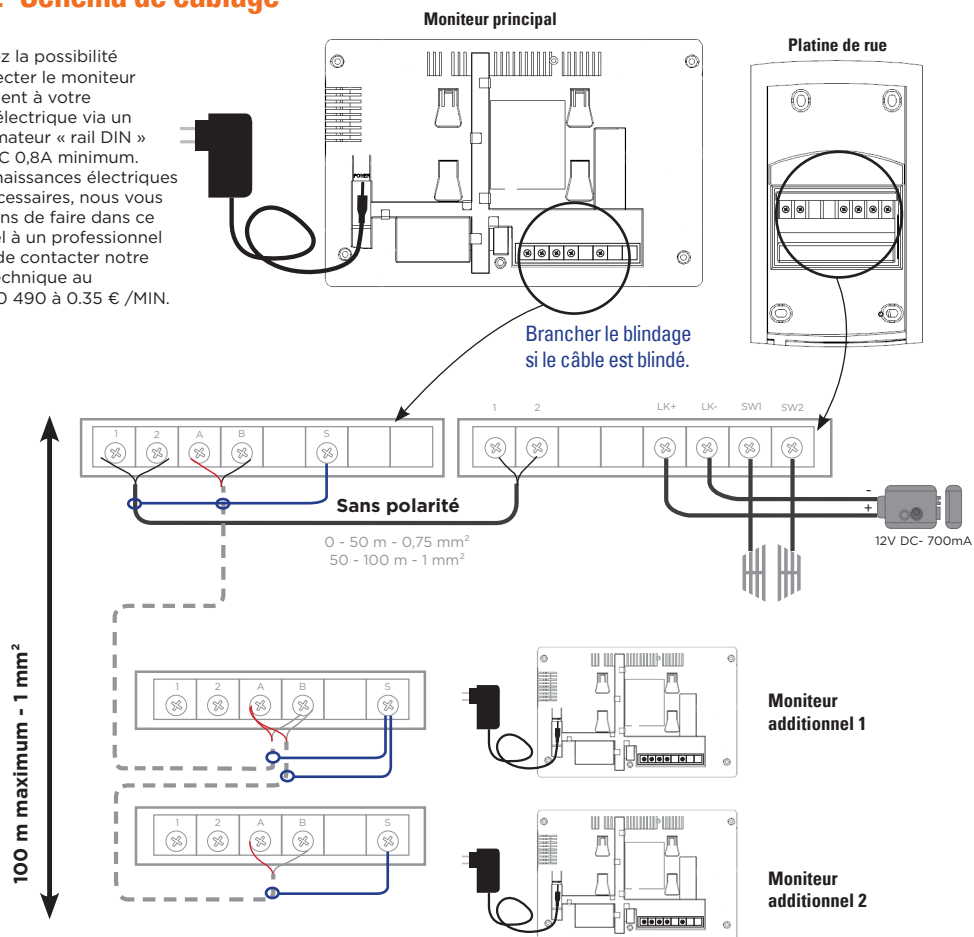




Après installation et test, placer un joint silicone transparent sans acide sur le haut et les côtés de la platine de rue (pas sur le bas) pour éviter tout risque d'infiltration.

C2- Schéma de câblage

Vous avez la possibilité de connecter le moniteur directement à votre tableau électrique via un transformateur « rail DIN » de 15V DC 0,8A minimum. Des connaissances électriques étant nécessaires, nous vous conseillons de faire dans ce cas appel à un professionnel ou bien de contacter notre centre technique au 0892 350 490 à 0.35 € /MIN.



Le moniteur peut mettre jusqu'à 15 secondes à s'allumer.
Ne pas actionner la platine de rue tant que l'écran d'accueil n'apparaît pas sur le moniteur.

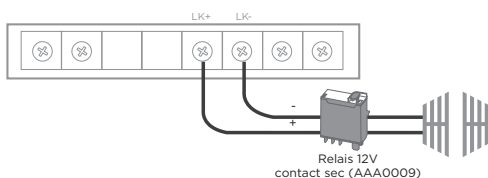
C3- Fonction RFID

Ouverture gâche par défaut via le badge RFID.



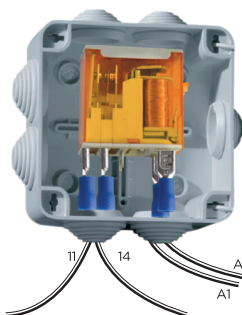
OU

Possibilité ouverture portail via relais 12V contact sec (AAA0009).



Dans ce cas le bouton gâche du moniteur commande l'ouverture du portail.

Zoom sur le relais 12V



Insérez et soudez les câbles aux cosses.

Insérez et connectez les câbles de votre interphone dans le presse-étoupe.

Passez les câbles dans le presse étoupe et reliez à la motorisation.

D- UTILISATION

D1- Appel depuis la platine de rue



Enregistrer une photo



Enregistrer une vidéo



Décrocher / Raccrocher



Ouverture gâche / serrure



Ouverture portail

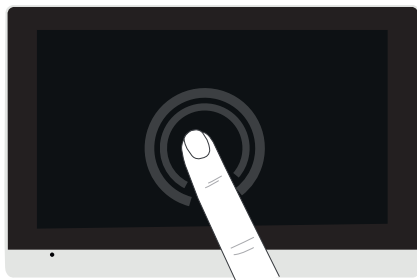


Réglages écran

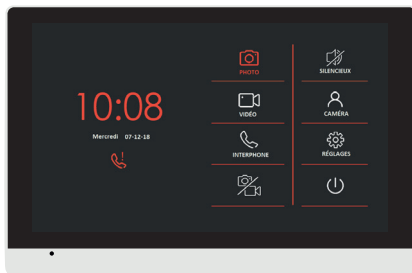


Retour à l'écran d'accueil
(l'appel en absence ne sera pas signalé)

D2- Écran principal



Pour quitter le mode veille, toucher l'écran



Indique un appel en absence
(pour enlever l'icône cliquer sur l'icône
photo ou vidéo)



Visionner les photos



Visionner les vidéos
(actif si il y a une carte SD)



Interphone



Choisir si l'appareil prend une photo
et(ou) une vidéo à chaque appel



Mode silencieux (cette icône s'affichera
en haut de votre écran si le mode
silencieux est choisi)



Visualiser la caméra / Monitoring



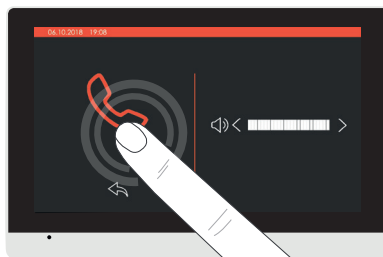
Réglages



Mise en veille de l'écran
(l'écran s'éteint automatiquement
après 1 minute)

D3- Fonction intercommunication

Vous avez la possibilité de connecter jusqu'à 2 moniteurs additionnels sur le moniteur principal et de dialoguer entre moniteurs via les icônes décrocher et raccrocher.

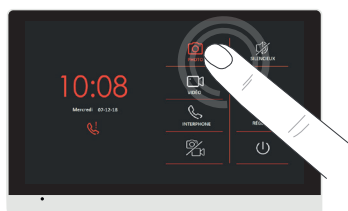


Décrocher / Raccrocher

D4- Affichage des photos et vidéos



Photos



STOCKAGE

Afficher les photos du moniteur

Micro SD

Afficher les photos de la carte micro SD



Supprimer une photo



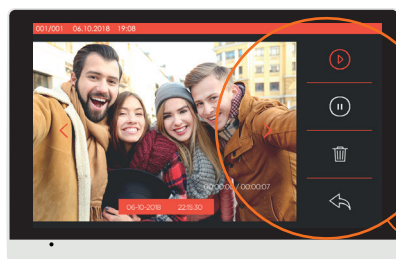
Retour à l'écran d'accueil



Vidéos



L'enregistrement des vidéos se fera automatiquement sur la carte mémoire. L'enregistrement des vidéos ne sera pas possible sans carte mémoire



Lecture de la vidéo



Pause



Supprimer une vidéo

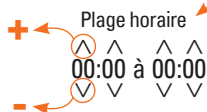
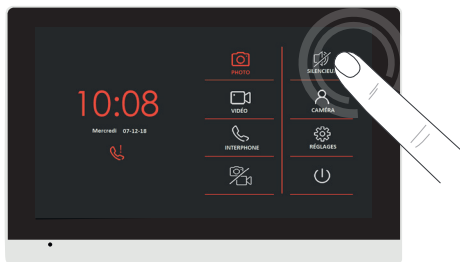


Retour à l'écran d'accueil

D5- Mode silencieux



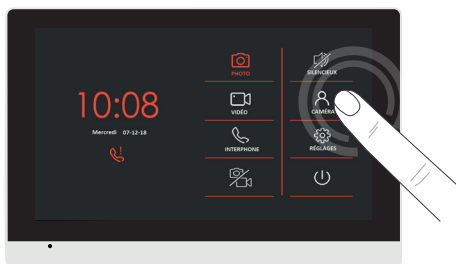
Mode silence



D6- Affichage caméra - fonction monitoring

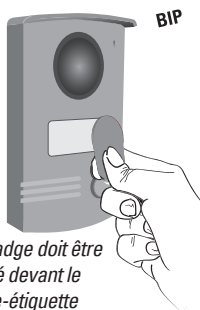


Caméra



Vous avez accès de chez vous à la vue extérieure de votre maison en cliquant sur l'icône caméra (fonction vidéosurveillance)

D7- Utilisation des badges



Le badge doit être placé devant le porte-étiquette



BIP



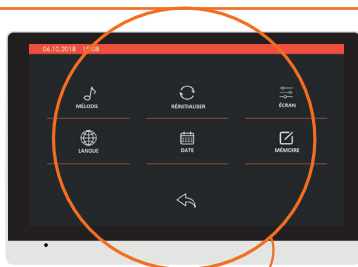
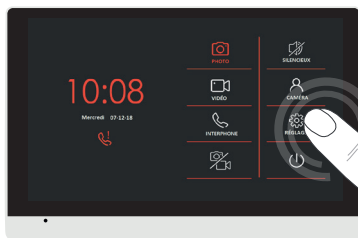
BIP BIP
Badge non enregistré



Ouverture gâche
(≈ 2sec)

Possibilité ouverture portail via relais 12V contact sec (AAA0009).
Dans ce cas la commande ouverture gâche du portail commande l'ouverture du portail.
(voir page 6 - câblage option RFID)

E- RÉGLAGES



Choix mélodie



Réinitialiser



Réglages écran



Choix langue
(moniteur)



Réglage date



Sauvegarder les photos de la
mémoire interne sur la carte SD /
supprimer toutes les photos/vidéos /
formater carte micro SD



Retour à l'écran d'accueil



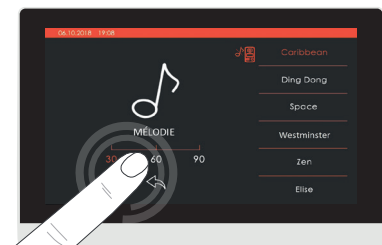
Mélodie



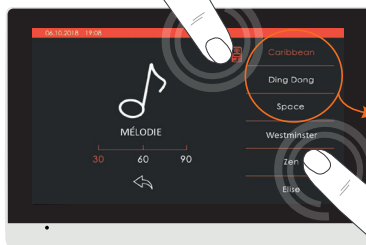
Retour d'appel activé



Retour d'appel désactivé



Choisir la durée de la sonnerie
30, 60 ou 90 secondes

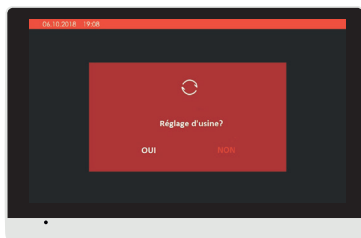


Sélectionner
une mélodie

3 mélodies premium
avec retour d'appel
possible sur la platine
de rue



Réinitialiser



Cette fonction permet de rétablir toutes les données et tous les réglages initiaux de l'appareil.



Réglages écran



Luminosité



Couleur



Contraste



Volume sonnerie



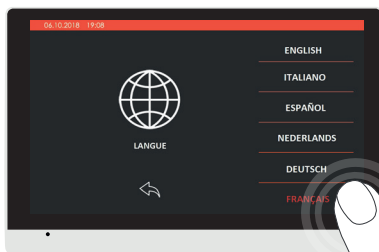
Volume voix



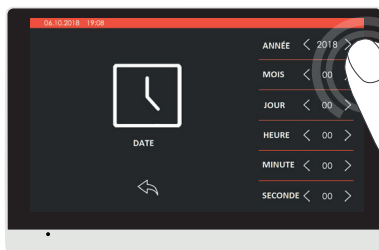
Retour
à l'écran d'accueil



Choix langue

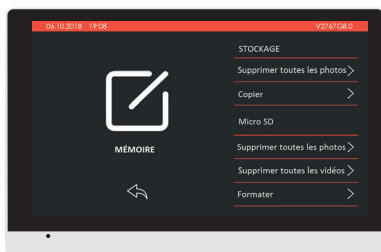


Réglage date





Sauvegarde sur carte micro SD



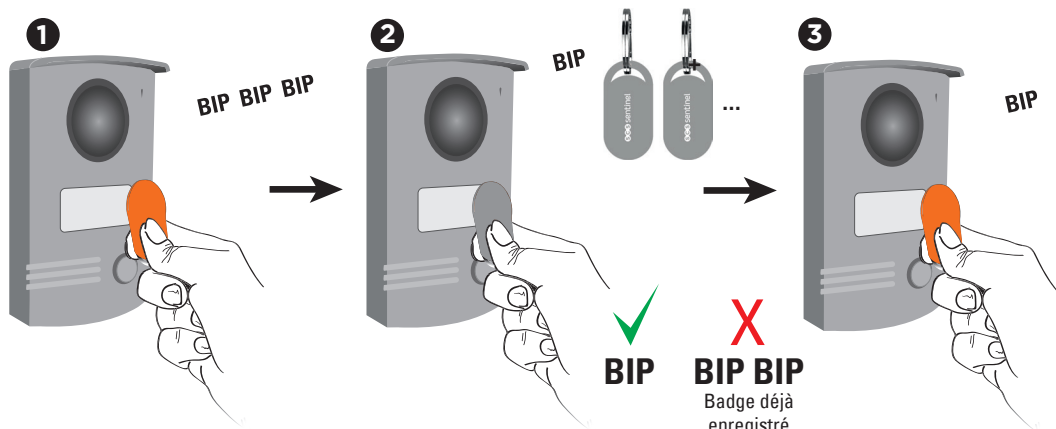
Copier : Copie les photos du moniteur sur la carte micro SD dans le dossier BKUP PIC.

Formater : Efface le contenu de la carte micro SD

E2- Fonction RFID

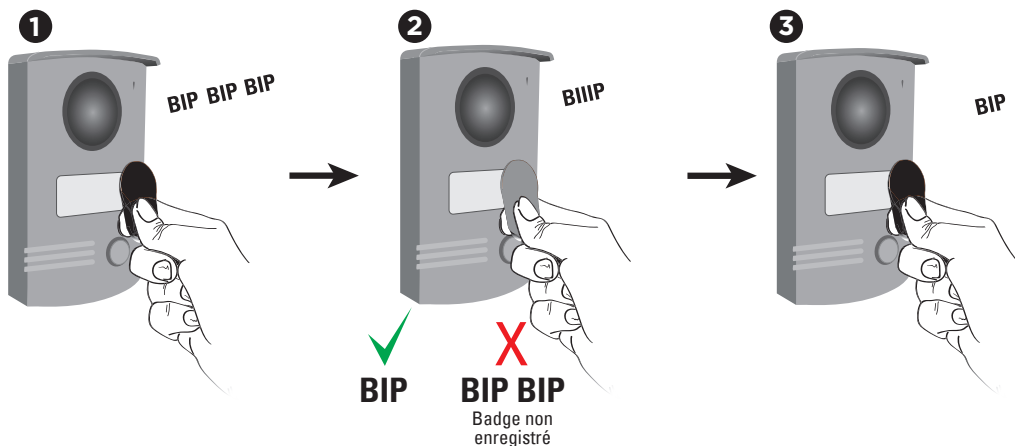


Ajout de badge

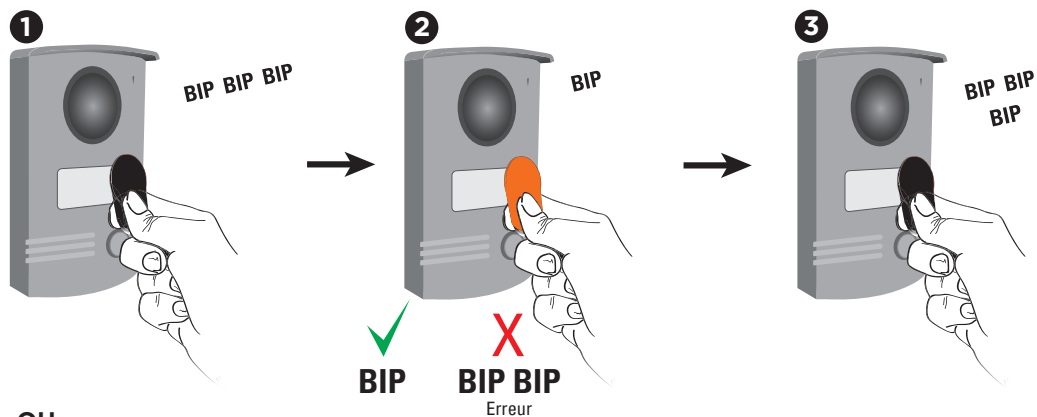


Répéter l'opération pour chaque badge (10 badges maximum peuvent être ajoutés).

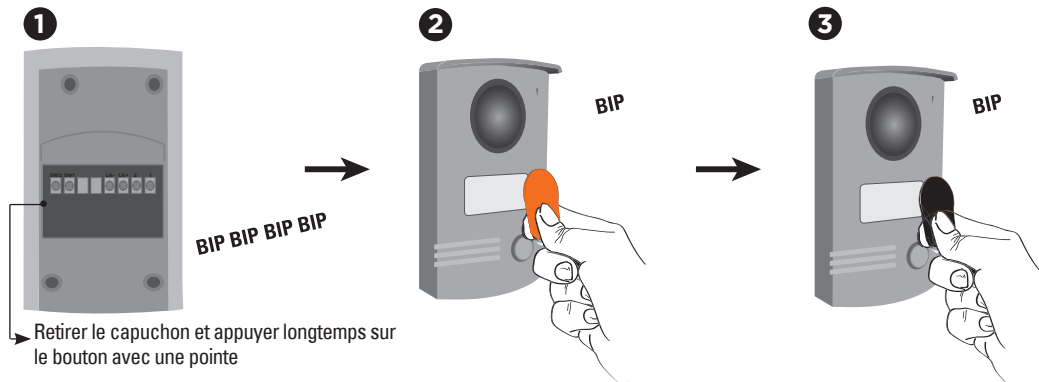
Suppression d'un badge



Suppression de tous les badges (en cas de perte ou de vol)



OU



F- CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Moniteur

Alimentation	15V DC 0,8A
Ecran	Ecran tactile 7" TFT LCD
Résolution LCD	1024(RGB) x 600
Mémoire interne (photos)	14 Mo. Une fois la mémoire pleine, la nouvelle photo remplacera automatiquement la plus ancienne
Mémoire externe possible sur carte micro SD (photos ou vidéos)	4 Go - 32 Go classe 4 - 10 (non fournie) la carte micro SD doit être formatée avant utilisation
Moniteurs additionnels	Jusqu'à 2 moniteurs additionnels en option

Platine de rue

Matériau	Alliage d'aluminium
Angle de vue	120°
Vision nocturne	LED IR
Température de fonctionnement	-10°C /+ 50°C
Indice de protection	IP55
Fréquence	125 kHz
Puissance maximale d'émission	< 1mW

Adaptateur électrique

Alimentation	220V-240V AC 50/60Hz 0,3A - 15V DC 0,8A
--------------	---

G- ASSISTANCE TECHNIQUE

En cas de besoin, vous pouvez prendre contact avec notre assistance technique au numéro ci-dessous. Notre équipe de techniciens, basée en France, assure un conseil avisé et personnalisé.



Hotline

0 892 350 490

Service 0,35 € / min
+ prix appel

Horaire hotline, voir sur le site Internet : scs-sentinel.com

Nous vous demandons au préalable de relever la référence de votre matériel sur la notice ou l'emballage de votre produit. Nous vous conseillons également de brancher votre matériel « en fils volants » sur une table après avoir démonté les éléments.

H- GARANTIE



Garantie 3 ans

SCS Sentinel accorde à ce produit une garantie supérieure à la durée légale, en gage de qualité et de fiabilité.

Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute la période de garantie.

Conservez soigneusement le code-barre ainsi que votre justificatif d'achat, il vous sera demandé pour faire jouer la garantie.

I- AVERTISSEMENTS

- Garder une distance minimale (10 cm) autour de l'appareil pour une aération suffisante.
- Ne pas gêner l'aération par l'obstruction des ouvertures d'aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- Ne pas approcher l'appareil de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- Le fonctionnement normal du produit peut être perturbé par une forte interférence électromagnétique.
- Cet équipement est destiné à un usage privé uniquement.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures. Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- La prise du réseau d'alimentation doit demeurer aisément accessible. Elle est utilisée comme dispositif de déconnexion.
- Le moniteur et l'adaptateur doivent être utilisés en intérieur.
- Effectuer tous les branchements entre les éléments avant d'alimenter le kit.
- Ne brancher votre appareil qu'avec l'adaptateur fourni.
- Les éléments étant composés d'électronique, ils sont à manipuler avec précaution.
- Ne pas boucher le microphone de la platine de rue et du moniteur.
- Lors de l'installation de votre produit, ne pas laisser les emballages à la portée des enfants ou des animaux. Ils représentent une source potentielle de danger.
- Ce produit n'est pas un jouet. Il n'a pas été conçu pour être utilisé par des enfants.

 Avant tout entretien, débrancher vos appareils. Ne pas nettoyer le produit avec des solvants, des substances abrasives ou corrosives. Utiliser un simple chiffon doux pour nettoyer l'écran du moniteur. Ne rien vaporiser sur le produit.

 Assurez-vous de la bonne maintenance de votre produit et vérifiez fréquemment l'installation pour déceler tout signe d'usure. N'utilisez pas l'appareil si une réparation ou un réglage est nécessaire. Faites appel à du personnel qualifié.

 Ne jetez pas les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Utilisez les moyens de collectes sélectives mis à votre disposition par votre commune ou votre distributeur.

TABLE OF CONTENTS

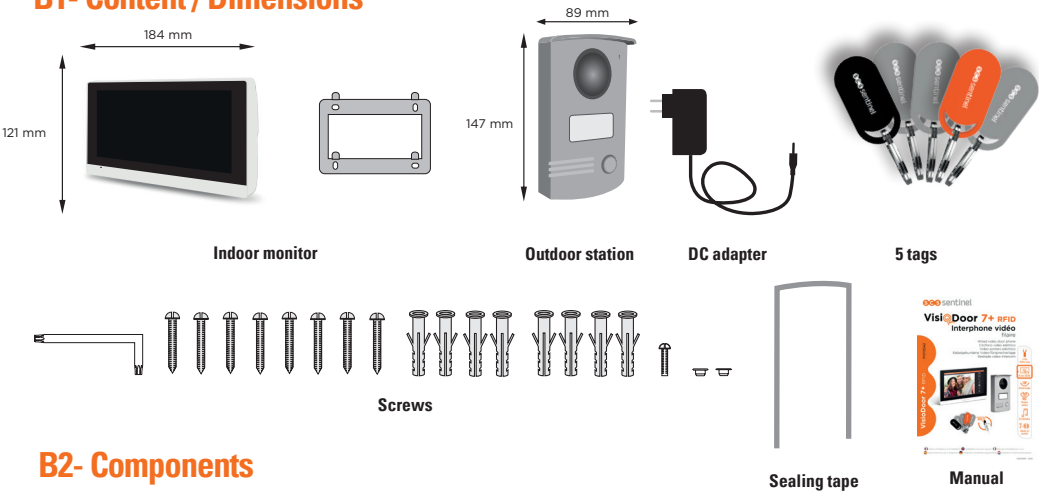
A- Safety instructions	16
B- Description.....	16
C- Wiring / Installation	17
D- Use	19
E- Settings.....	23
F- Technical features.....	27
G- Warranty	28
H- Warnings	28

A- SAFETY INSTRUCTIONS

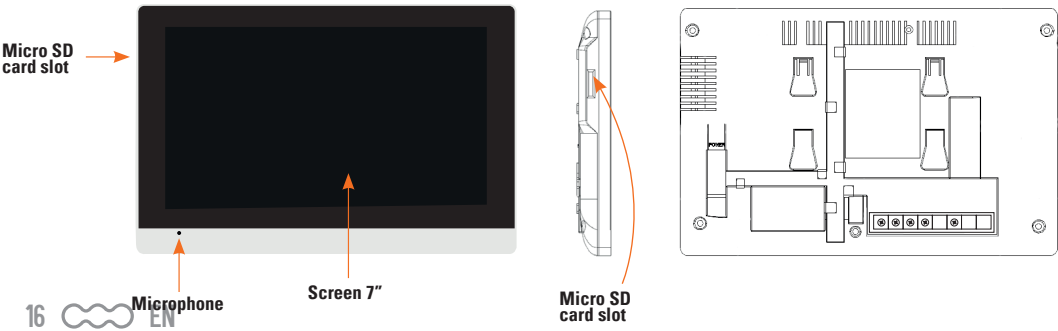
This manual is an integral part of your product. These instructions are provided for your safety. Read this manual carefully before installing and keep it in a safe place for future reference. Select a suitable location. Make sure you can easily insert screws and wallplugs into the wall. Do not connect your electrical appliance until your equipment is totally installed and controlled. The installation, electric connections and settings must be made using best practices by a specialized and qualified person. The power supply must be installed in a dry place. Check the product is only used for its intended purpose.

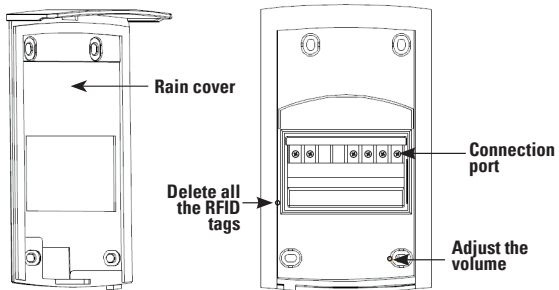
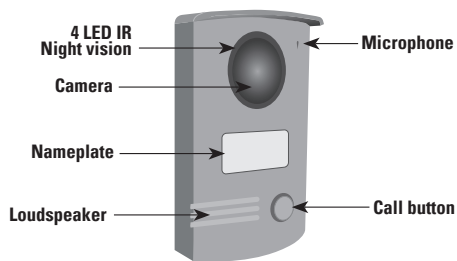
B- DESCRIPTION

B1- Content / Dimensions



B2- Components

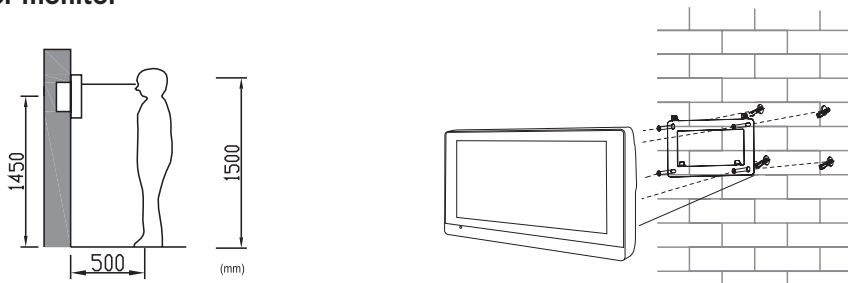




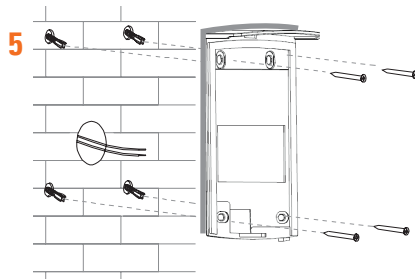
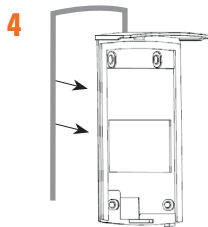
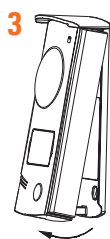
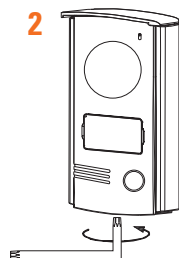
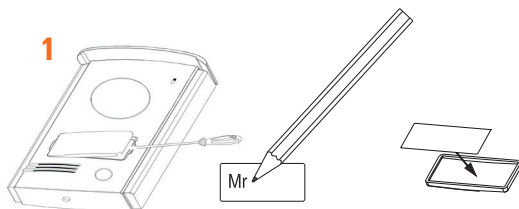
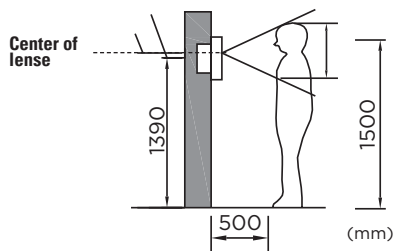
C- WIRING / INSTALLATION

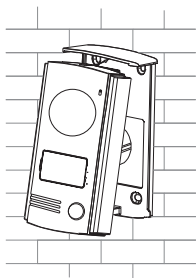
C1- Installation

Indoor monitor

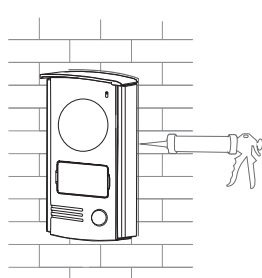
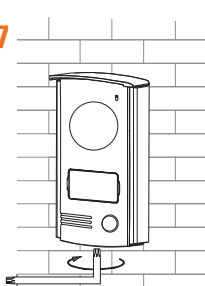


Outdoor station





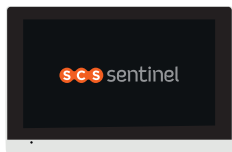
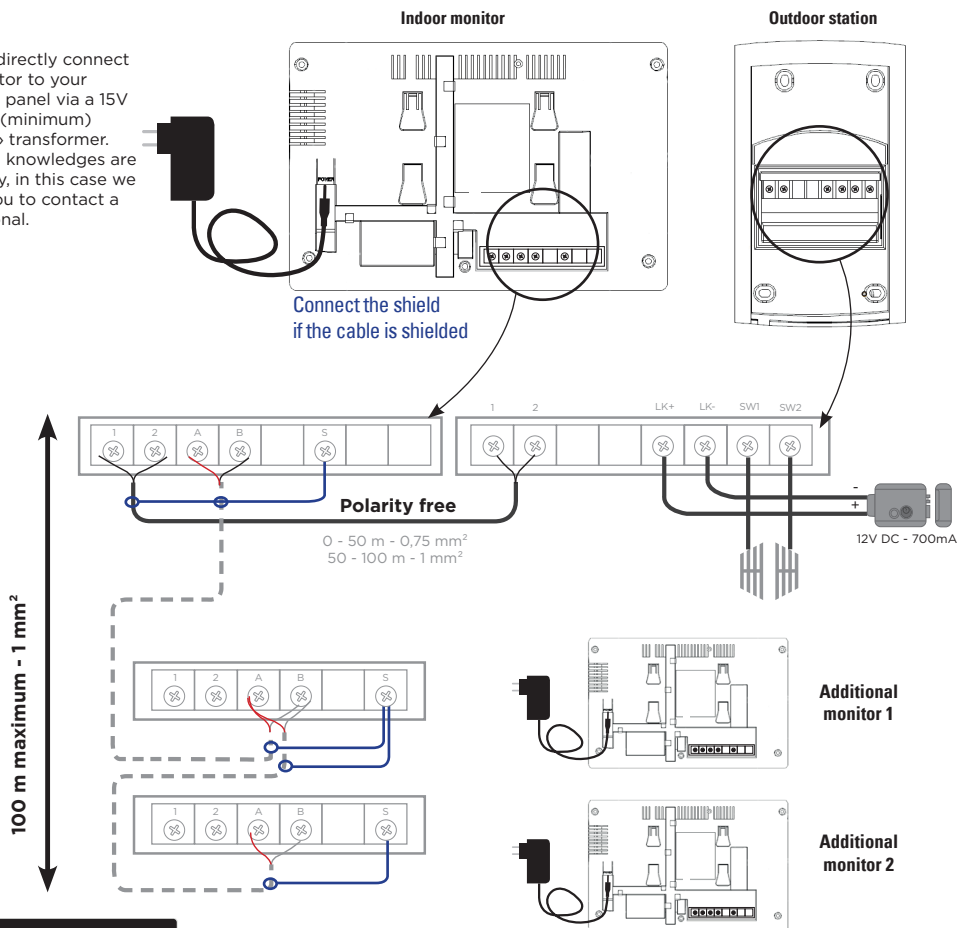
7



After installing and test, place a transparent acid free silicone seal at the top and on the sides of the door station (not at the bottom) to avoid any risk of infiltration.

C2- Wiring diagram

You can directly connect the monitor to your electrical panel via a 15V DC 0,8A (minimum) «rail DIN» transformer. Electrical knowledges are necessary, in this case we advise you to contact a professional.



The monitor can take up to 15 seconds to turn on.
Do not operate the door station until the home screen appears on the monitor.

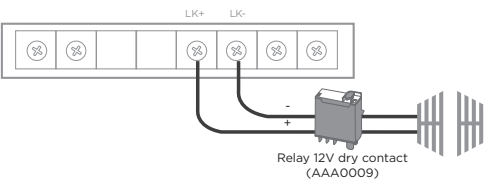
C3- Function RFID

Electric shock opening via RFID tag.



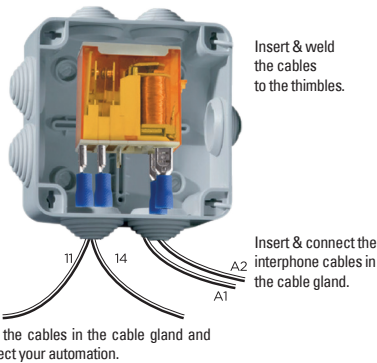
OR

Gate opening possible via relay 12V dry contact (AAA0009).



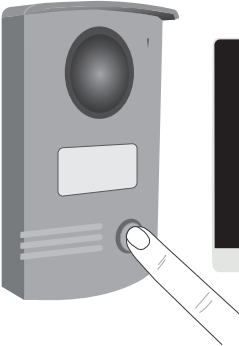
In this case, the electric lock button of the monitor drives the gate opening.

Focus on the 12V relay

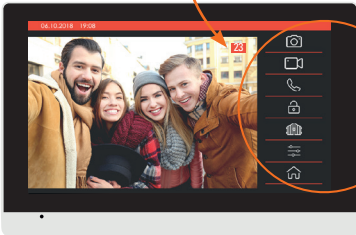


D- USE

D1- Call from the outdoor station

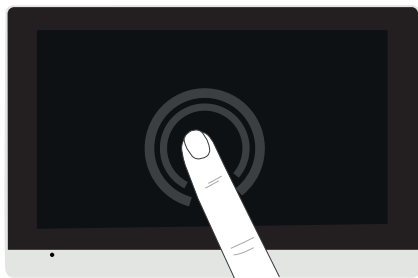


Ringing time

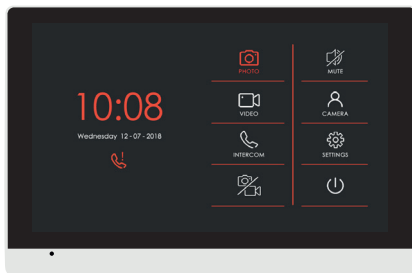


-  Save a photo
-  Record a video
-  Talk
-  Release the electric lock
-  Open the gate automation
-  Settings
-  Back to main screen (the missed call will not be displayed)

D2- Main screen



Exit the standby mode, only touch the screen.



Missed call (please click the photo or video icon to remove the missed call icon)



Photos display



Videos display (active if there is a micro SD card)



Intercom



Select if the device takes a photo and/or video for each call



Mute (this icon will be displayed on the top if the silent mode is selected)



Camera view / Monitoring



Settings



Standby mode (the screen switch off automatically after 1 minute)

D3- Intercom function

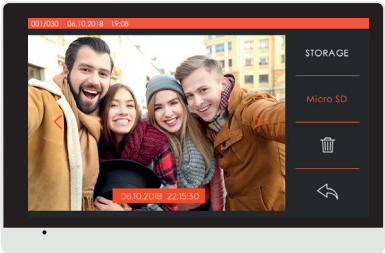
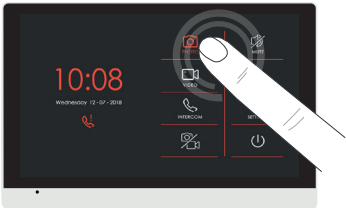
You can connect up to 2 additional monitors to the same outdoor station and talk to another monitor. Press call icons to start/end the call.



Answer / End a call

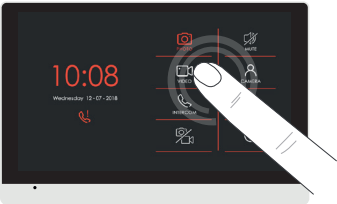
D4- Photos and videos display

Photos

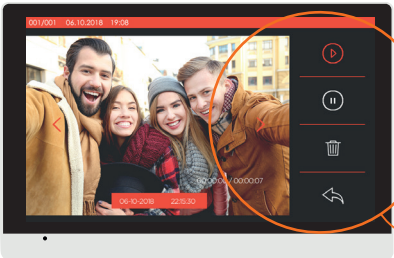


- STORAGE** Display photos of the device
- Micro SD** Display photos of the micro SD card
- Delete photo
- Back to main screen

Videos



Videos will be recorded on micro SD card.
The video recording will not be possible without Micro SD card

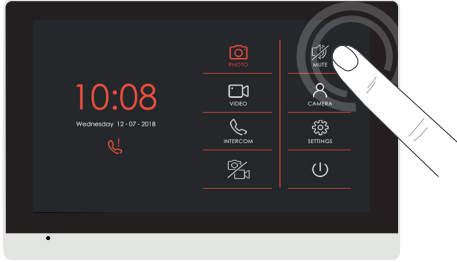


- Play
- Pause
- Delete photo
- Back to main screen

D5- Silent mode



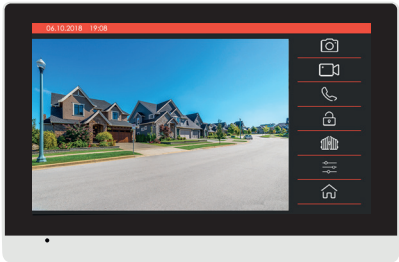
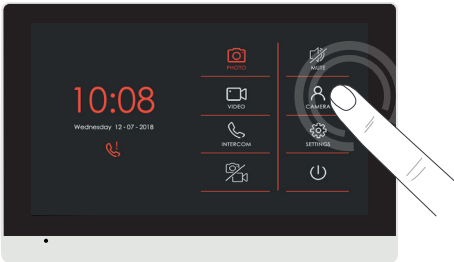
Mute



D6- Camera display-monitoring



Camera

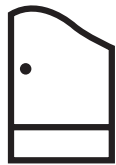


You can view the street only by clicking the camera icon (monitoring function)

D7- Unlocking



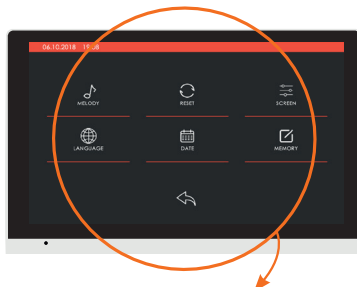
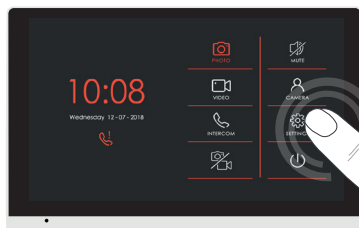
The tag should be placed in front of the nameplate.



Automatic gate opening control
(≈ 2 sec)

Gate opening possible via relay 12V dry contact (AAA0009).
In this case, the electric shock command drives the gate opening (refer to page 19 - RFID cabling option).

E- SETTINGS



Set the ring melody



Reset



Settings



Set the language
of the monitor



Set the date & time
of the monitor



Memory setting page. Delete all
images or videos on the Micro SD
card, copy all images on the Micro
SD card and format Micro SD card



Back to main screen



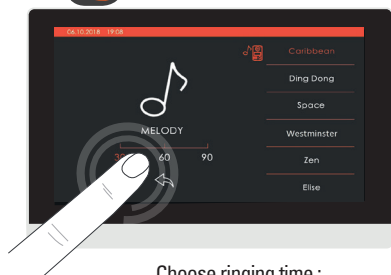
Melody



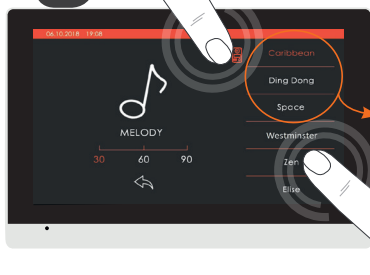
Ringtone at outdoor unit enabled



Ringtone at outdoor unit disabled



Choose ringing time :
30, 60 or 90 seconds

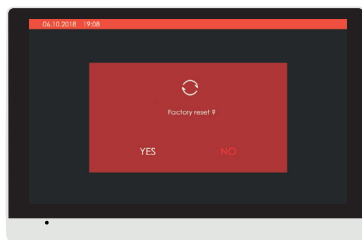


3 premium melodies
with possible ringtone
on the outdoor unit

Set the melody



Reset



This function resets all the data and all the device's factory settings.



Settings screen



Brightness



Color



Contrast



Ring volume



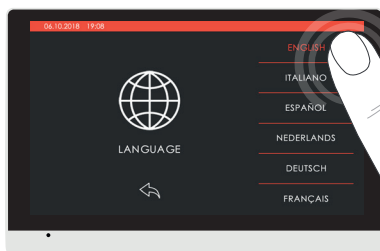
Voice volume



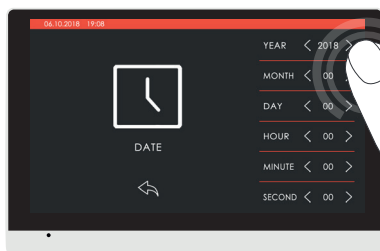
Back to main screen



Set the language

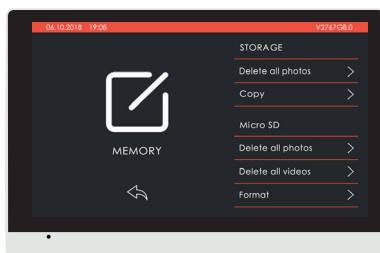


Set the date & time





Memory



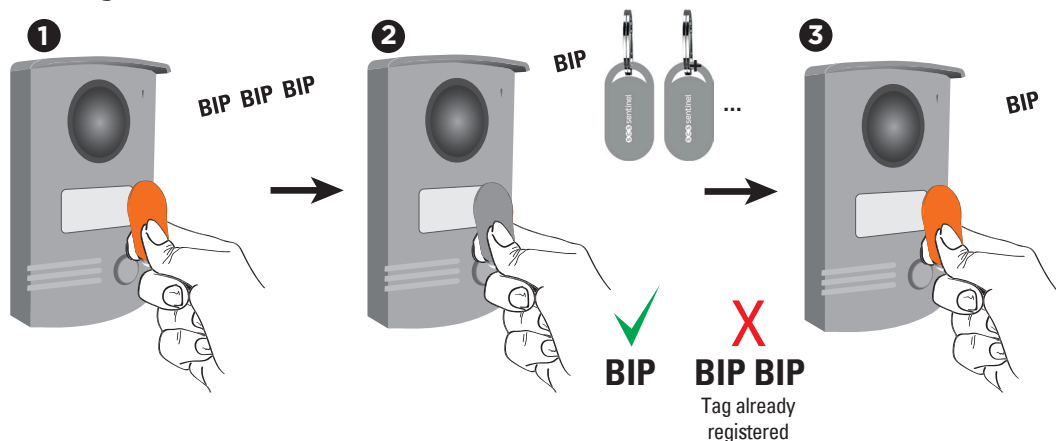
Copy : copy the photos from the monitor to the micro SD card in the BKUP PIC folder.

Format : Delete the micro SD card content.

E2- Function RFID

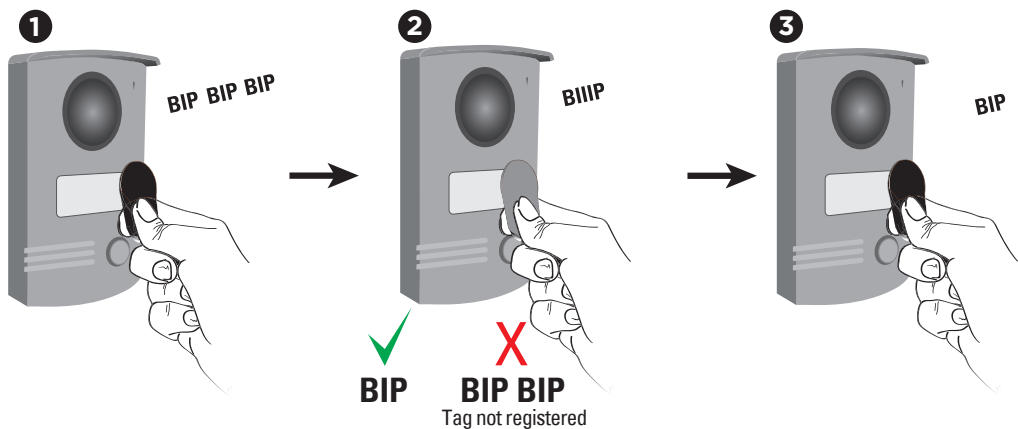


Registration

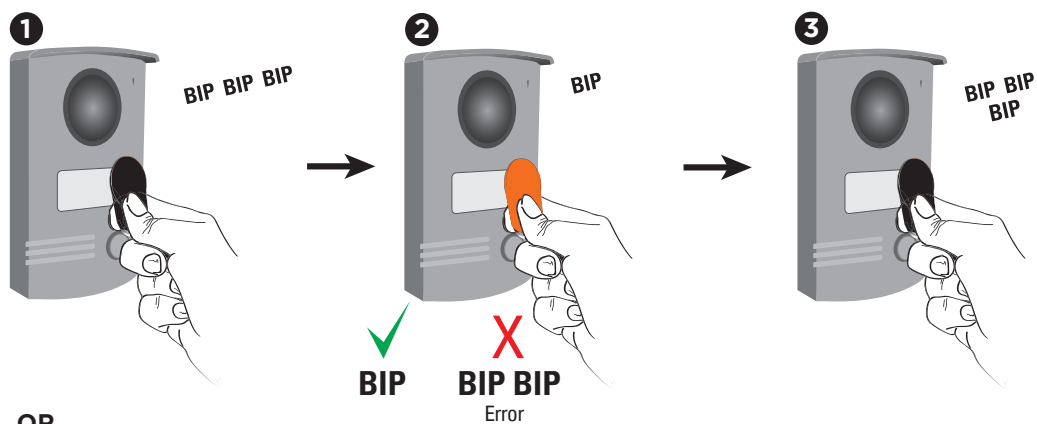


Repeat the step for each tag (10 unlocking tags can be registered)

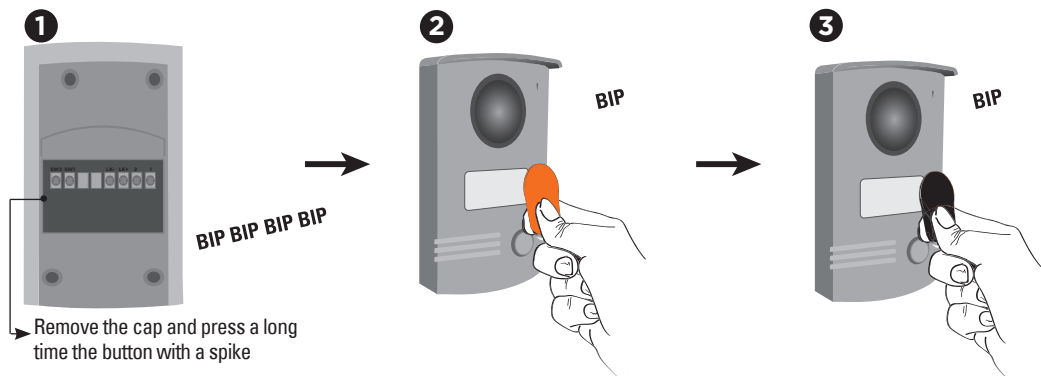
Deletion of tag



Delete of all the tags (in case of loss or theft)



OR



F- TECHNICAL FEATURES

Indoor monitor

Input power	15V DC 0,8A
Screen	7 inch digital TFT LCD touch screen
LCD resolution	1024(RGB) x 600
Memory capacity (photos)	Built-in memory (14MB) when full the newest photo will automatically overwrite the oldest one
External memory capacity (photos or videos)	MicroSD card (4 GB - 32 GB class 4 - 10) MicroSD card must be formatted by monitor before using
Connection with additional monitor	Support 2 additional monitors

Outdoor station

Material	Aluminium alloy
Angle view	120°
Night vision	IR LED
Operation temperature	-10°C /+ 50°C
Protection rating	IP55
Frequency	125 kHz
Maximum transmitted power	< 1mW

Adapter

Power supply	220V-240V AC 50/60Hz 0,3A - 15V DC 0,8A
--------------	---

G- WARRANTY



Warranty 3 years

SCS Sentinel grants to this product a warranty period, beyond the legal time, as a sign of quality and reliability.

The invoice will be required as proof of purchase date. Please keep it during the warranty period.

Carefully keep the barcode and the proof of purchase, that will be necessary to claim warranty.

H- WARNINGS

- Maintain a minimum distance of 10 cm around the device for sufficient ventilation.
- Be sure that the device is not blocked by paper, tablecloth, curtain or other items that would impede airflow.
- Keep matches, candles and flames away from the device.
- Product functionality can be influenced by a strong electromagnetic interference.
- This equipment is intended for private consumer use only.
- The appliance should not be exposed to dripping or splashing water; no objects filled with liquids, such as vases, should be placed near the appliance.
- The mains plug is used as disconnect device and shall remain readily operable during intended use.
- The monitor and the adapter must only be used indoors.
- Connect all the parts before switching on the power.
- Only connect your appliance using the provided adapter.
- Do not cause any impact on the elements as their electronics are fragile.
- Do not block the microphone.
- When installing the product, keep the packaging out of reach of children and animals. It is a source of potential danger.
- This appliance is not a toy. It is not designed to be used by children.



Disconnect the appliance from the main power supply before service. Do not clean the product with solvent, abrasive or corrosive substances. Only use a soft cloth. Do not spray anything on the appliance.



Make sure that your appliance is properly maintained and regularly checked in order to detect any sign of wear. Do not use it if a repair or adjustment is needed. Always call on qualified personnel.



Don't throw out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city.

INDICE

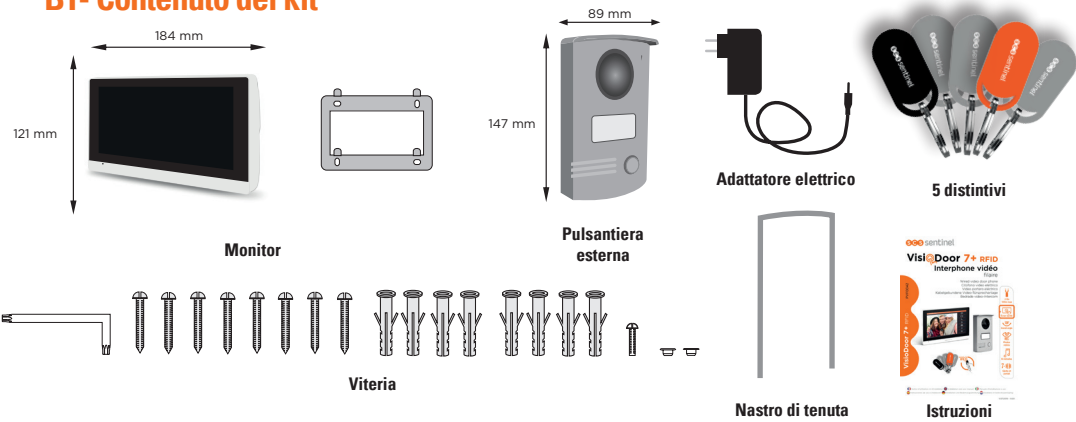
A- Precauzioni per l'uso	29
B- Specifiche.....	29
C- Cablaggio / Installazione	30
D- Utilizzo.....	32
E- Regolazioni	36
F- Caratteristiche tecniche.....	40
G- Assistenza tecnica.....	40
H- Garanzia	41
I- Avvertenze	41

A- PRECAUZIONI PER L'USO

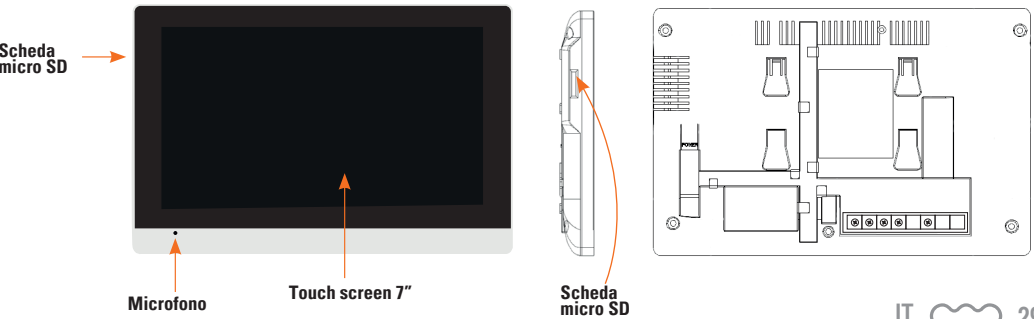
Il presente manuale costituisce parte integrante del prodotto. Queste istruzioni vengono fornite per vostra sicurezza. Siete pregati di leggerle con attenzione prima dell'uso e di conservarle per future esigenze di consultazione. Scegliere la posizione idonea. Verificare che non ci siano elementi che disturbano l'inserimento nel muro di viti e tasselli. Non collegare l'alimentazione prima di aver terminato e controllato l'installazione. L'installazione, i collegamenti elettrici e le regolazioni devono essere eseguiti a regola d'arte da un addetto qualificato e specializzato. L'unità di alimentazione deve essere installata in un luogo asciutto. Verificare che questo prodotto venga utilizzato esclusivamente per l'uso a cui è destinato.

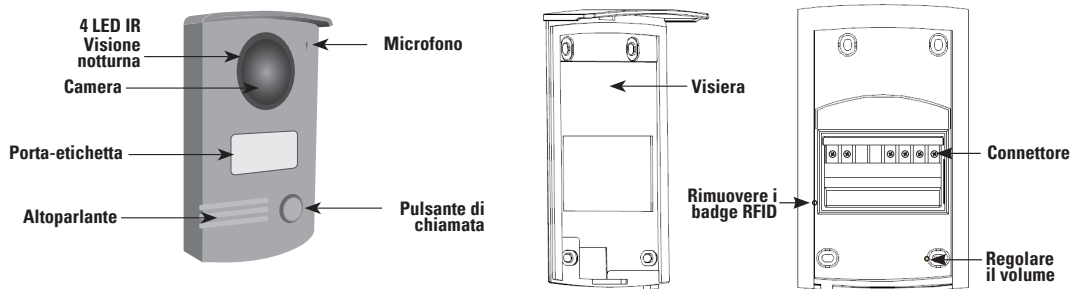
B- SPECIFICHE

B1- Contenuto del kit



B2- Presentazione del prodotto

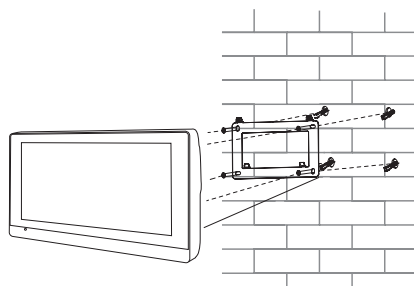
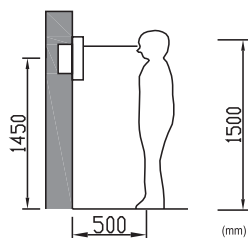




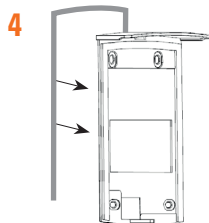
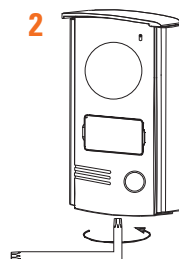
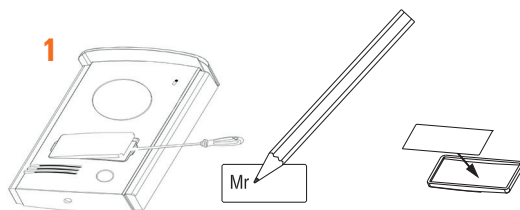
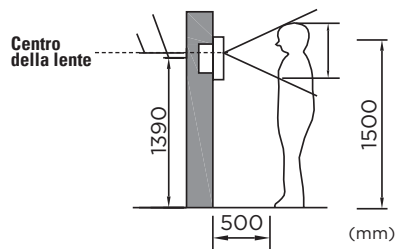
C- CABLAGGIO / INSTALLAZIONE

C1- Impianto

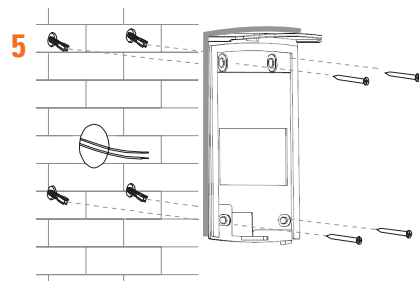
Monitor



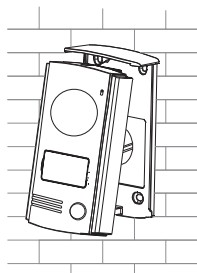
Pulsantiera esterna



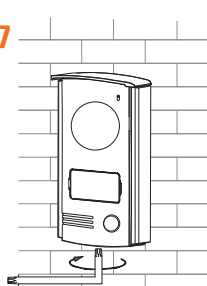
Posizionare il nastro di tenuta



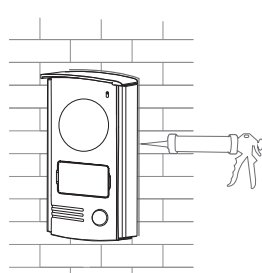
6



7



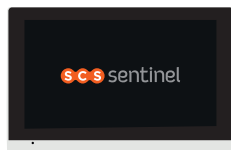
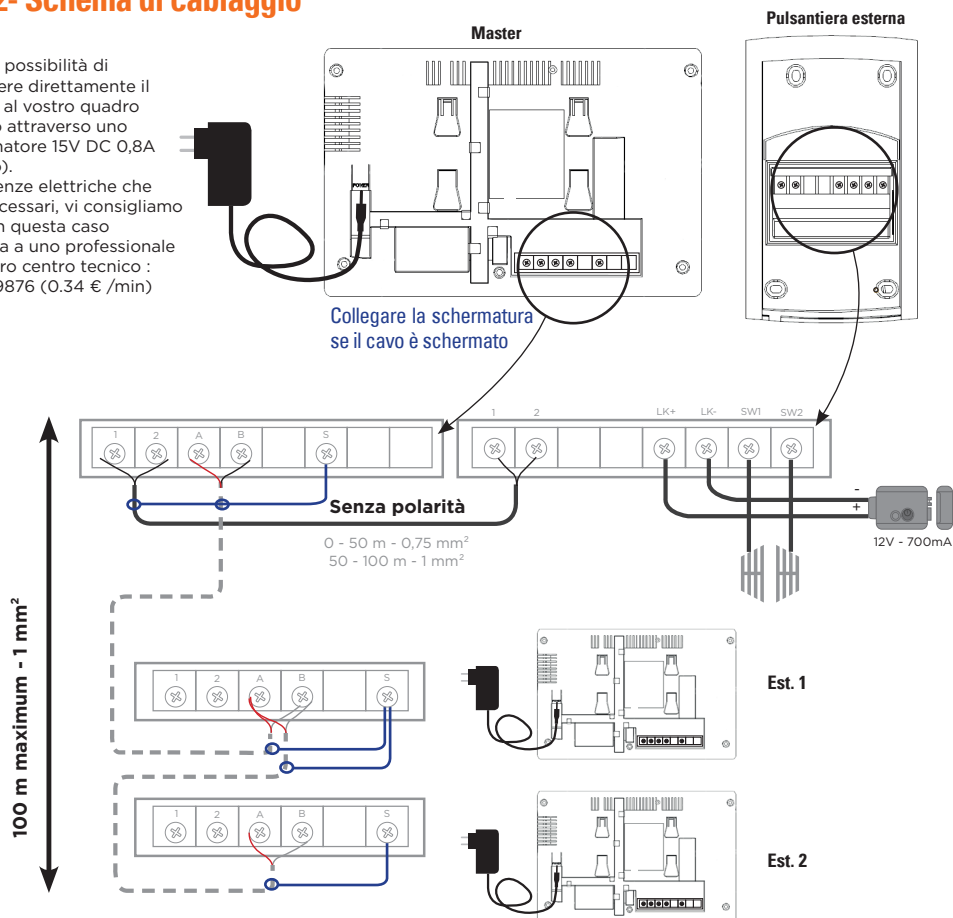
8



Dopo l'installazione e test, posizionare una guarnizione di silicone trasparente senza acido in alto e lungo i lati della pulsantiera esterna (non giù) per evitare il rischio di infiltrazioni.

C2- Schema di cablaggio

Avete la possibilità di connettere direttamente il monitor al vostro quadro elettrico attraverso uno trasformatore 15V DC 0,8A (minimo). Conoscenze elettriche che sono necessari, vi consigliamo di fare in questa caso chiamata a uno professionista o a nostro centro tecnico : 011-2339876 (0.34 € /min)



Il monitor può richiedere fino a 15 secondi per accendersi. Non accendere la pulsantiera esterna fino a quando la schermata iniziale non appare sul monitor.

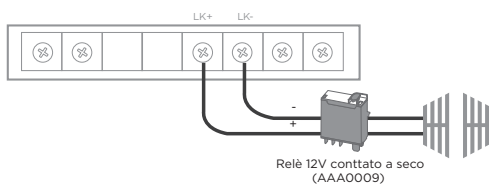
C3- Funzione RFID

Apertura serratura tra distintivo RFID.



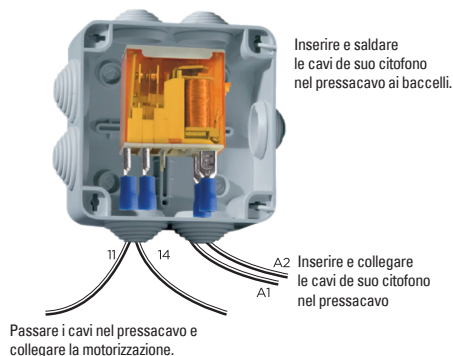
0

Possibilità apertura cancello tra relè 12V contattato a seco (AAA0009).



In tal caso, il pulsante apriporta del monitor controlla l'apertura del cancello.

Zoom su il relè 12V



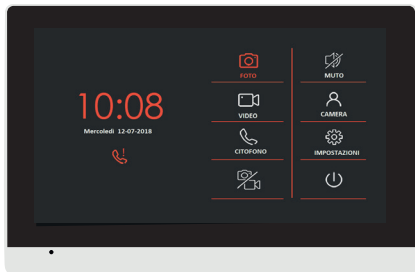
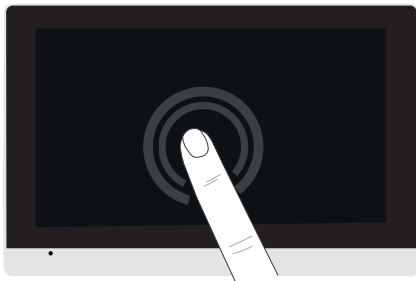
D- UTILIZZO

D1- Chiamata dalla pulsantiera esterna



-  Registrazione foto
-  Registrazione video
-  Rispondere / Riagganciare
-  Azionamento apriporta
-  Azionamento automatismo del cancello
-  Schermo di regolazioni
-  Ritorno alla schermata principale (la chiamata persa non sarà segnalata)

D2- Schermo principale



Per cescire della condizione de riposo, toccare lo schermo



Indica una chiamata persa
(per rimuovere l'icona, premere sull'icona
foto o video)



Visualizzazione delle foto



Visualizzazione delle foto
(attivo se c'è una scheda SD)



Citofono



Scegliere se il dispositivo scatta
una foto e(o) un video ad ogni chiamata



Modo silenzioso (questa icona apparirà
nella parte superiore dello schermo se
viene selezionata la modalità silenziosa)



Vista Camera / Monitoring



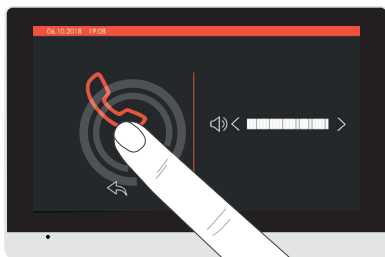
Regolazioni



Oscuramento dello schermo
(lo schermo si spegne
automaticamente dopo 1 minuto)

D3- Funzione intercomunicazione

È possibile collegare fino a 2 monitor aggiuntivi al monitor principale e dialogare tra monitor tramite l'icona con il simbolo delle cornette.

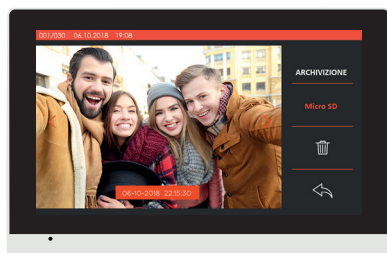
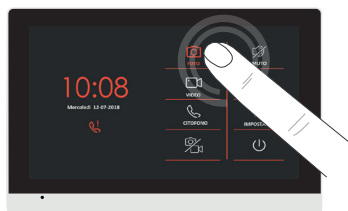


Rispondere / Riagganciare



D4- Visualizzazione foto e video

Foto



ARCHIVIZIONE Visualizzare le foto

Micro SD Visualizzare foto della scheda micro SD

 Eliminare la foto

 Ritorno alla schermata principale

Video



 **Il registrazione dei video sarà effettuata automaticamente sul scheda memoria. Il registrazione dei video no sarà possibile senza scheda memoria**



 Riproduzione di un video

 Pausa

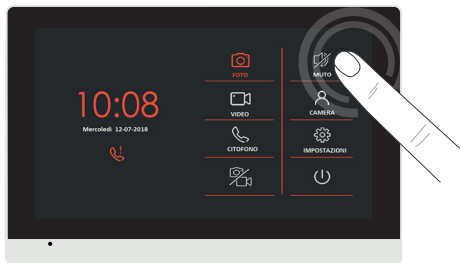
 Eliminare la video

 Ritorno alla schermata principale

D5- Modo silenzioso



Modo silenzioso

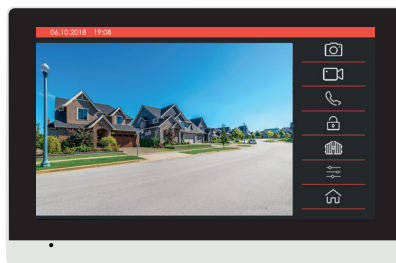
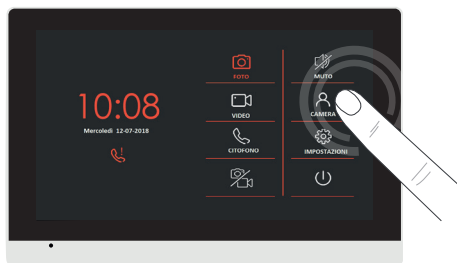


+ Fascia oraria
00:00 alle 00:00
-

D6- Visualizzazione camera / funzione di monitoring

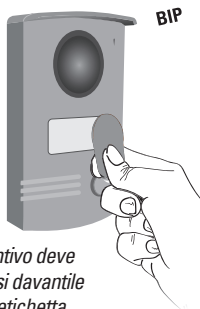


Camera



Da casa, Hai una vista diretta sull'esterno cliccando sull'icona video (funzione di monitoring)

D7- Uso distintivi



Il distintivo deve trovarsi davanti porta-etichetta



BIP



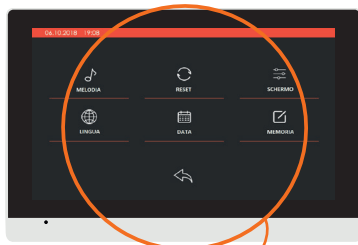
BIP BIP
Distintivo no registrato



Apertura apriporta
(≈ 2 sec)

Possibilità apertura cancello tra relè 12V contattato a seco (AAA0009).
In tal caso, il comando apertura apriporta del cancello controlla l'apertura del cancello (vedere pagina 32 - cablaggio opzione RFID)

E- REGOLAZIONI



Selezione della melodia



Reset



Schermo di regolazioni



Scelta della lingua



Regolazione della data



Salvataggio su scheda micro SD
/ eliminare tutte le foto / video /
Formattare scheda microSD



Ritorno alla schermata
principale



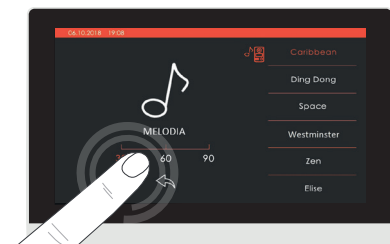
Melodia



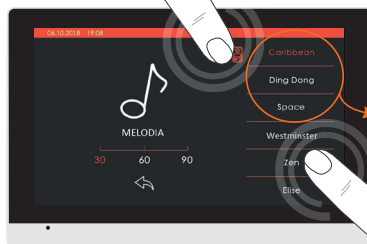
Ritorno di chiamata
attivato



Ritorno di chiamata disattivato



Scegliere la durata della chiamata
30, 60 o 90 secondi

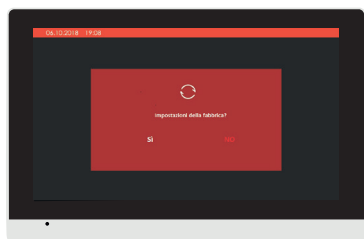


3 melodie premium
con ritorno di
chiamata possibile
sulla pulsantiera
esterna

Selezionare la
melodia



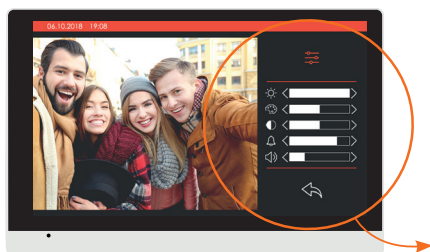
Reset



Questa funzione consente di ripristinare tutti i dati e tutte le impostazioni iniziali dell'apparecchio.



Regolazioni dello schermo



Luminosità



Colore



Contrasto



Volume della chiamata



Volume voce



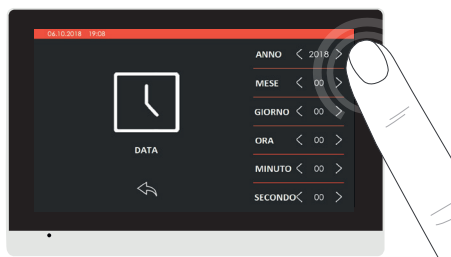
Ritorno alla schermata principale



Selezione della melodia



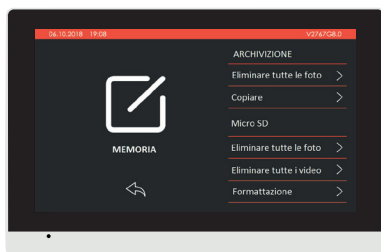
Regolazione della data



- < 2019 > +



Salvataggio su scheda SD



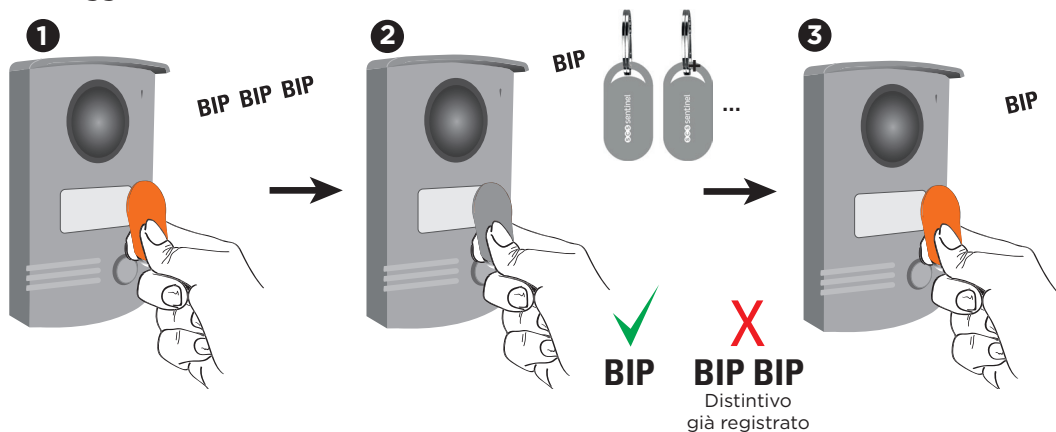
Copiare : Copia le foto del monitor sulla scheda micro SD nella cartella BKUP PIC.

Formattare : Cancella il contenuto della scheda micro SD

E2- Funzione RFID

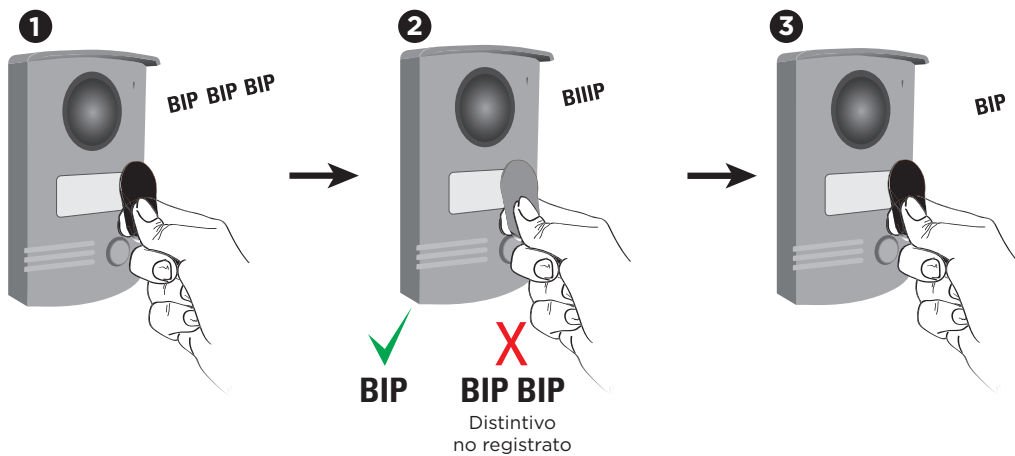


Aggiunto distintivi

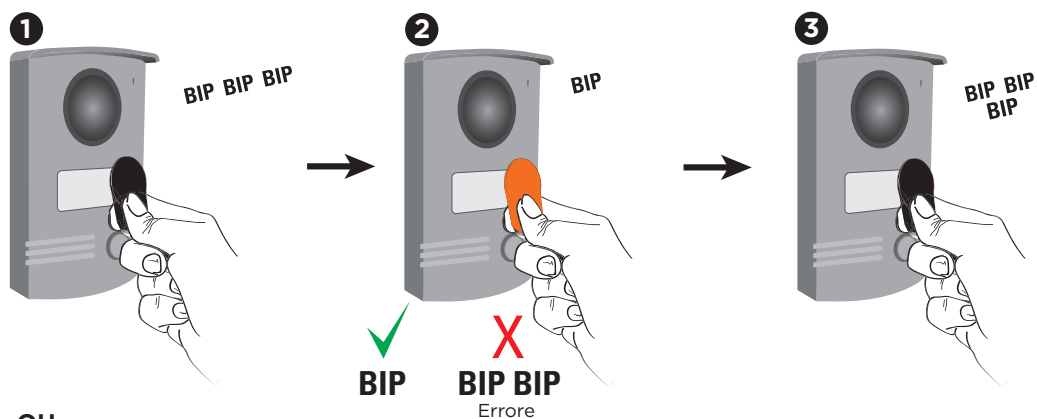


Ripetere l'operazione per ogni distintivi (10 distintivi massimo possono essere aggiunti).

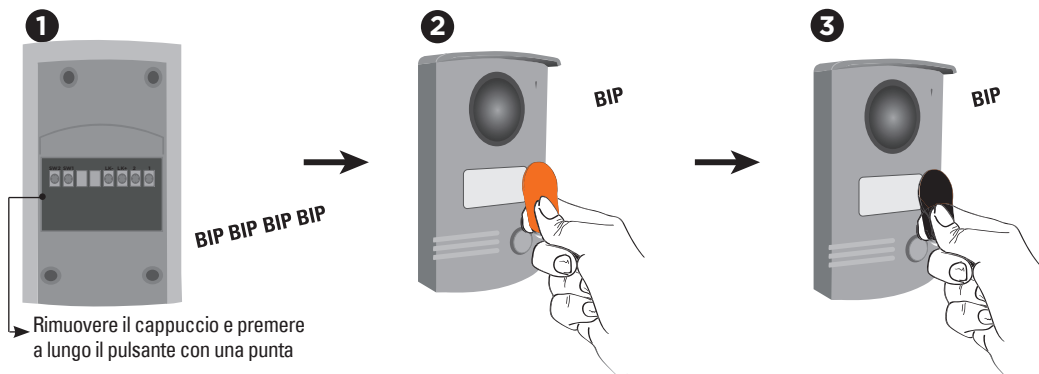
Eliminare distintivo



Eliminare tutti i distintivi (in caso di perdita o di volo)



OU



F- CARATTERISTICHE TECNICHE

Monitor

Alimentazione	15V DC 0,8A
Schermo	Schermo touchscreen 7" TFT LCD
Risoluzione dello schermo LCD	1024(RGB) x 600
Memoria interna (foto)	14 Mo. Quando la memoria è piena, la nuova foto sovrascrive automaticamente la foto più vecchia.
Salvataggio su scheda SD esterna (foto/video)	4 Go - 32 Go classe 4 - 10 (non fornite) È necessario formattare la scheda micro SD prima di utilizzarla
Monitor aggiuntivo	Possibilità di collegare fino a due monitor aggiuntivi

Pulsantiera esterna

Materiale	Leghe di alluminio
Campo di ripresa	120°
Visione notturna	LED IR
Temperatura di esercizio	-10°C /+ 50°C
Indice de protezione	IP55
Frequenza	125 kHz
Massimi di potenza trasmessa	< 1mW

Adattatore elettrico

Alimentazione	220V-240V AC 50/60Hz 0,3A - 15V DC 0,8A
---------------	---

G- ASSISTENZA TECNICA

I tecnici del servizio post-vendita sono disponibili al numero :



Hotline



011-2339876

In caso di alfunzionamento del prodotto durante l'installazione o pochi giorni dopo la stessa si invita a contattare il servizio clienti rimanendo in prossimità del prodotto in modo da consentire ai nostri tecnici di diagnosticare subito l'origine del problema.

H- GARANZIA



Garanzia 3 anni

SCS Sentinel concede a questo prodotto una garanzia superiore alla durata legale, in garanzia di qualità e affidabilità.

È obbligatorio conservare una prova d'acquisto per tutta la durata della garanzia.

Conservare accuratamente sia il codice a barre che lo scontrino: vi saranno richiesti per far valere la garanzia.

I- AVVERTENZE

- Mantenere una distanza minima (10 cm) intorno al dispositivo per una sufficiente aerazione.
- Non ostacolare l'aerazione ostruendo le prese d'aria con oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Non avvicinare l'apparecchio a fiamme libere, come quelle delle candele accese.
- Il normale funzionamento del prodotto può essere disturbato da una forte interferenza elettromagnetica.
- Questa attrezzatura è destinata esclusivamente ad uso privato.
- Il dispositivo non deve essere esposto a gocciolamenti o schizzi d'acqua. È vietato posizionare sul dispositivo oggetti pieni di liquido come dei vasi.
- La presa della rete di alimentazione deve rimanere facilmente accessibile. Viene utilizzata come dispositivo di spegnimento.
- Il monitor e l'adattatore devono essere utilizzati all'interno.
- Eseguire tutti i collegamenti tra gli elementi prima di alimentare il kit.
- Collegare il dispositivo solo con l'adattatore in dotazione.
- Gli elementi elettronici devono essere maneggiati con attenzione.
- Non tappare il microfono della piastra esterna e del monitor.
- Durante l'installazione, gli imballaggi non devono essere lasciati alla portata di bambini o animali, poiché costituiscono una potenziale fonte di pericolo.
- Questo prodotto non è un giocattolo. Non è stato progettato per essere utilizzato dai bambini.



Prima di ogni eventuale manutenzione, scollegare i dispositivi. Non pulire il prodotto con solventi, sostanze abrasive o corrosive. Per pulire lo schermo del monitor, servirsi di un semplice panno morbido. Non spruzzare niente sul prodotto.



Verificare la buona manutenzione del prodotto e controllare frequentemente l'impianto per individuare ogni eventuale segno di usura. Non utilizzare il dispositivo se sono necessarie riparazioni o regolazioni. Rivolgersi a personale qualificato.



Non gettare gli apparecchi fuori uso insieme ai normali rifiuti domestici. Potrebbero contenere sostanze pericolose capaci di nuocere alla salute e all'ambiente. Utilizzare i mezzi per la raccolta differenziata messi a disposizione dal comune o dal proprio distributore.

ÍNDICE

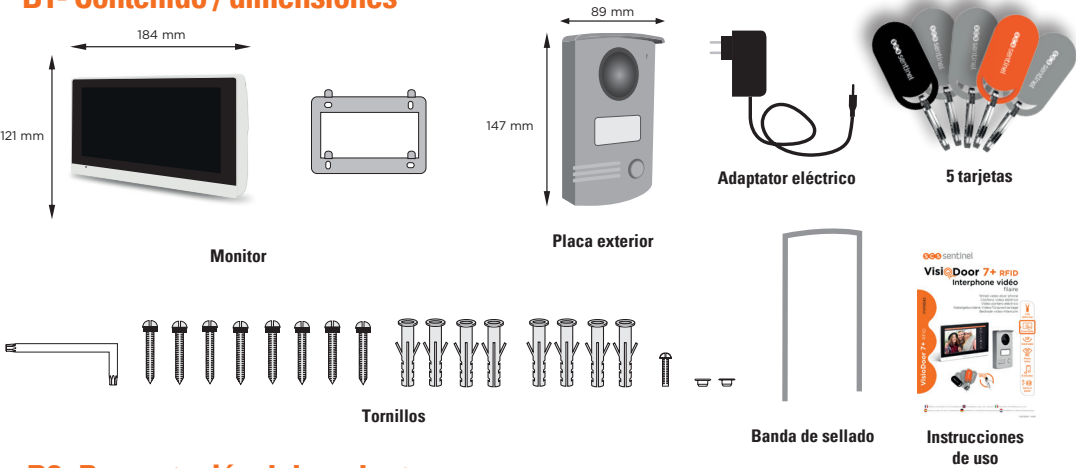
A- Precauciones para el uso	42
B- Descripción	42
C- Cableado / Instalación	43
D- Uso	45
E- Ajustes	49
F- Características técnicas	53
G- Asistencia técnica.....	53
H- Garantía	54
I- Avisos	54

A- PRECAUCIONES PARA EL USO

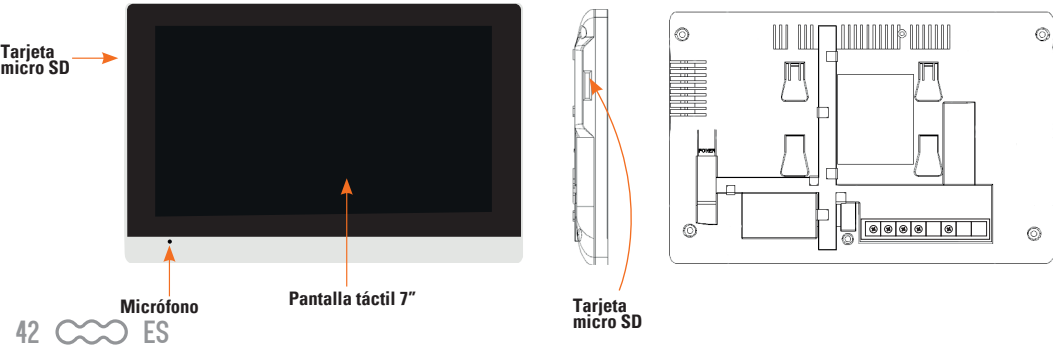
Este manual forma parte de su producto. Se facilitan la siguientes instrucciones para su seguridad. Leer detenidamente estas instrucciones antes de utilizar el producto y conservarlas para futuras consultas. Elegir un emplazamiento adecuado. Asegurarse de que ningún elemento dificulte la sujeción de los tacos y tornillos en la pared. Terminar y controlar su instalación antes de enchufar. No enchufar su alimentación mientras su instalación no esté terminada y controlada. La instalación, las conexiones eléctricas y los ajustes deben efectuarse por una persona calificada y especializada. El bloque de alimentación debe instalarse en un lugar seco. Usar el equipo únicamente para el fin para el que ha sido diseñado.

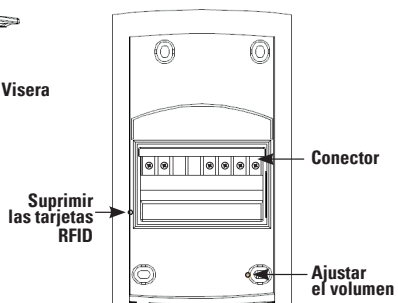
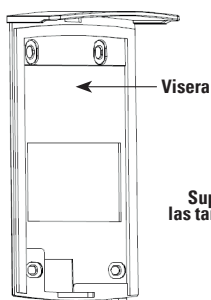
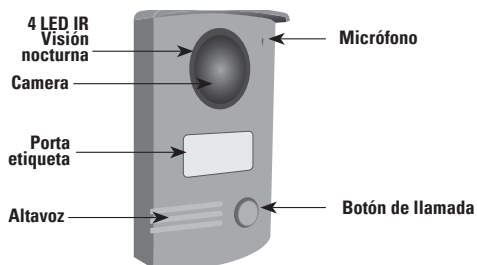
B- DESCRIPCIÓN

B1- Contenido / dimensiones



B2- Presentación del producto

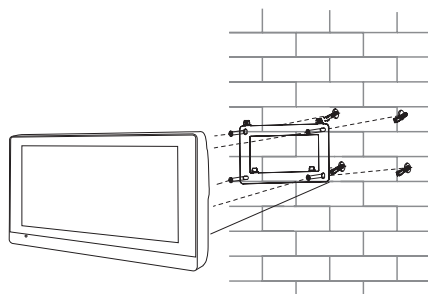
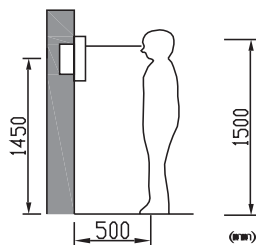




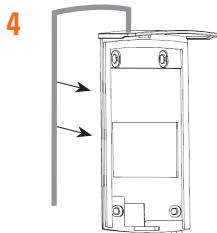
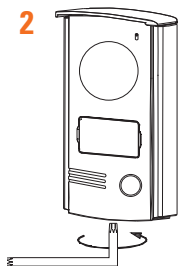
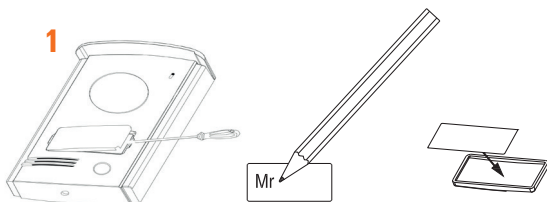
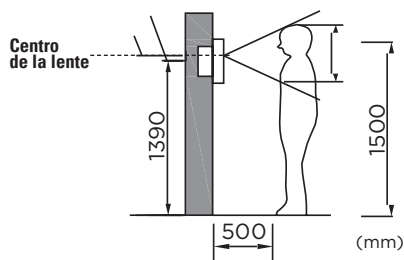
C- CABLEADO / INSTALACIÓN

C1- Impianto

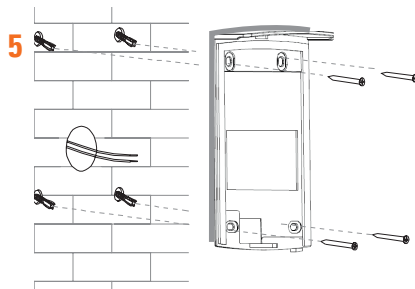
Monitor

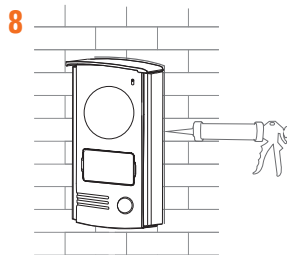
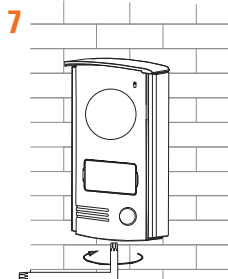
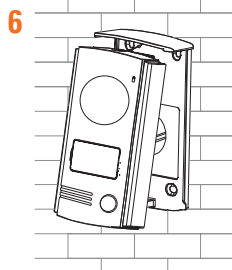


Placa exterior



Colocar la banda de sellado

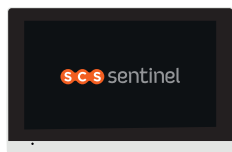
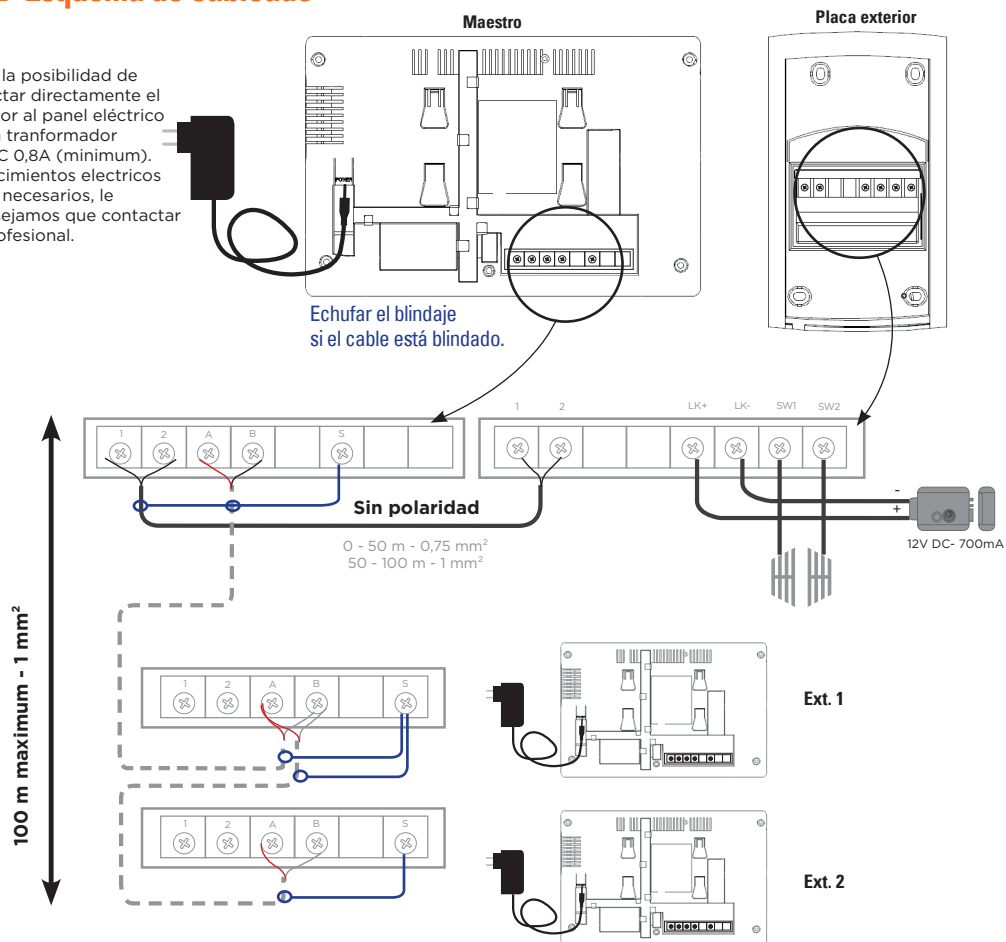




Después la instalación y prueba, colocar un junta de silicone transparente sin ácido arriba y sobre los lados de la placa exterior (no abajo) para evitar los riesgos de infiltración.

C2- Esquema de cableado

Tiene la posibilidad de conectar directamente el monitor al panel eléctrico vía un transformador 15V DC 0,8A (minimum). Conocimientos electricos están necesarios, le aconsejamos que contactar un profesional.



Esperar hasta 15 segundos el encendido del monitor. No accionar la placa exterior sino cuando la pantalla principal aparece en el monitor.

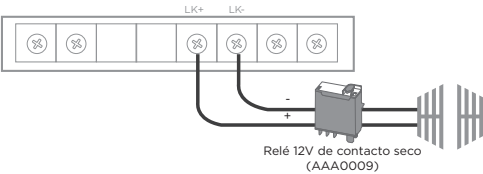
C3- Función RFID

Apertura cerradura a través tarjeta RFID.

0

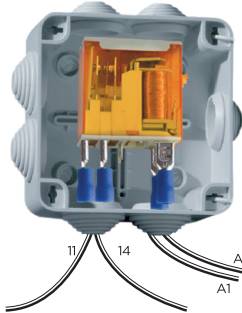


Posibilidad apertura portal a través un relé 12V de contacto seco (AAA0009).



En este caso, el pulsador cerradero del monitor ordena la apertura del portal.

Ampliar en el relé 12V



Insertar y soldar los cables con las vainas.

Insertar y conectar los cables de su video portero en el prensacable

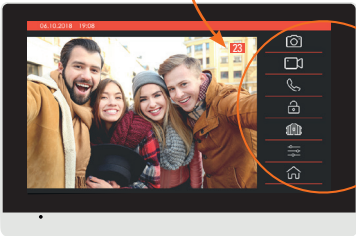
Mete los cables en el prensacable y conecta el motor.

D- USO

D1- Llamada desde la placa exterior

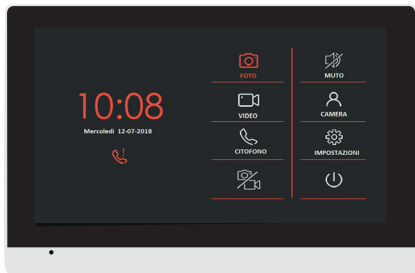
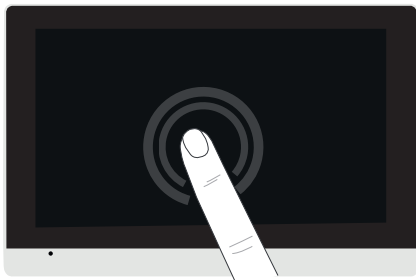


Período timbre



- Capturar una foto
- Capturar una video
- Contestar / Colgar
- Activar una cerradura
- Activar un automatismo de portal
- Pantalla de ajustes
- Volver a la pantalla principal (la llamada perdida no será reportada)

D2- Pantalla principal



Para salir del modo de espera, tocar la pantalla



Especifica una llamada perdida
(para quitar el icono, pulsar en el icono de imagen o vídeo)



Visualización de fotos



Visualización de vídeos
(activo si hay una tarjeta SD)



Intercomunicador



Seleccionar si el aparato toma
una foto y(o) un vídeo en cada llamada



Modo silencioso (este icono aparecerá
en la parte superior de la pantalla si se
elige el modo silencioso)



Vista de cámara / Monitoring



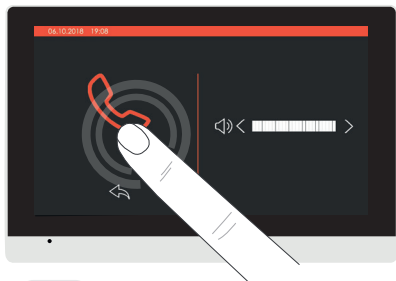
Ajustes



Modo de espera
(La pantalla se apaga
automáticamente después de 1 minuto)

D3- Función de intercomunicación

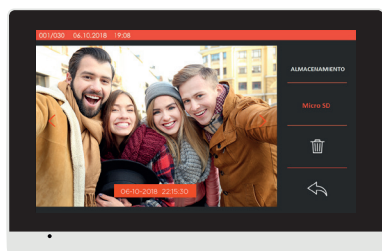
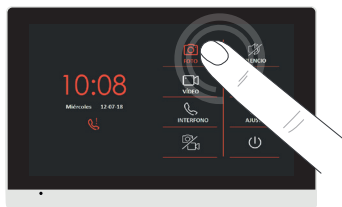
Puede conectar hasta 2 monitores adicionales al monitor principal y dialogar con los monitores a través de los iconos desconectar y colgar.



Contestar / Colgar

D4- Visualización de fotos y videos

Fotos



ALMACENAMIENTO

Visualizar fotos del monitor

Micro SD

Visualizar fotos de la tarjeta micro SD

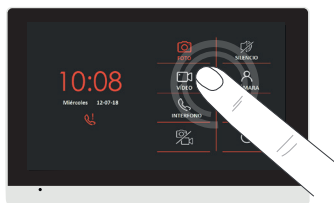


Suprimir la foto



Volver a la pantalla principal

Vídeo



El registro de los videos se efectua en la tarjeta de memoria. Sólo es possible grabar en la tarjeta micro SD.



Lectura de la video



Descanso



Suprimir una vídeo

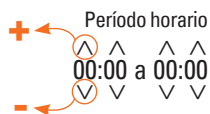
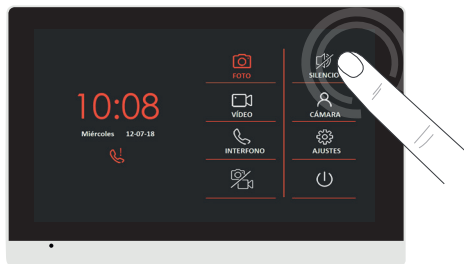


Volver a la pantalla principal

D5- Modo silencioso



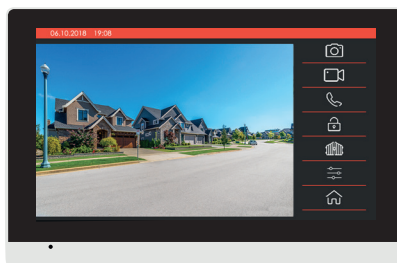
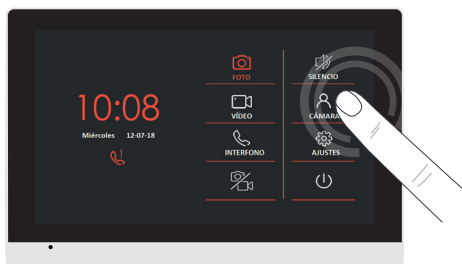
Modo silencioso



D6- Visualización camera / monitoring función



Camera



De su casa, tiene una vista directa de sus exteriores haciendo clic en el icono cámara (función videovigilancia)

D7- Uso de las tarjetas



BIP

La tarjeta tiene que estar situada delante del porta etiqueta



BIP



BIP BIP

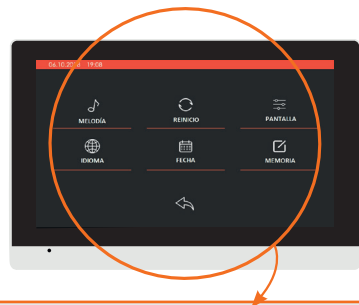
Tarjeta no registrada



Apertura cerradero
(≈ 2 sec)

Posibilidad apertura portal a través un relé 12V de contacto seco (AAA0009)
En este caso, la orden apertura cerradero del portal ordena la apertura del portal (ver página 45 - cableado opción RFID)

E- AJUSTES



Ajuste de la melodía



Reset



Pantalla de ajustes



Selección de idiomas



Ajuste de la fecha



Copia de seguridad de la memoria interna en la tarjeta micro SD / suprimir todas las fotos / videos / Formatear la tarjeta micro SD



Volver a la pantalla principal



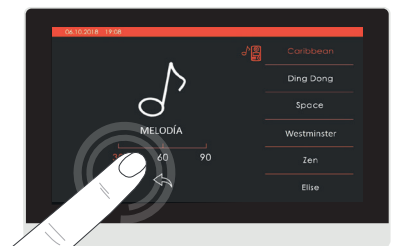
Melodía



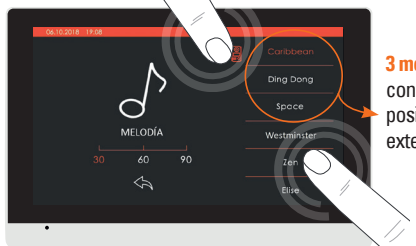
Vuelta de llamada activada



Vuelta de llamada desactivada



Seleccionar el período timbre 30, 60 ou 90 segundos

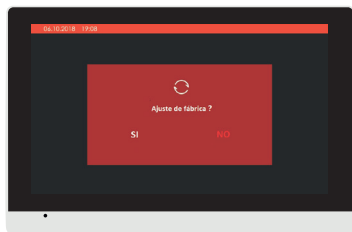


3 melodías premium con vuelta de llamada posible con la placa exterior

Selección melodía



Reset



Esta función permite restablecer todas las datas y todos los ajustes iniciales del aparato.



Pantalla de ajustes



Luminosidad



Color



Contrasto



Volumen de la melodía



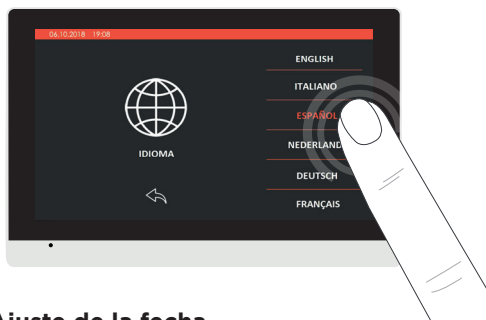
Volumen de la voz



Volver a la pantalla principal



Selección de idiomas

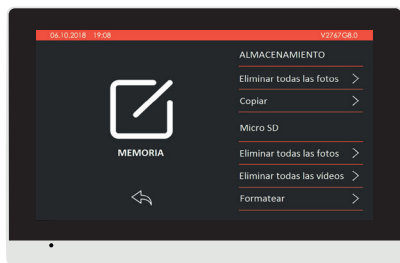


Ajuste de la fecha





Copia de seguridad en tarjeta SD



Copiar : Copiar las fotos de la memoria interna en la tarjeta micro SD en el archivo BKUP PIC.

Formatear : Borrar el contenido de la tarjeta micro SD

E2- Función RFID

TARJETA DE REGISTRO



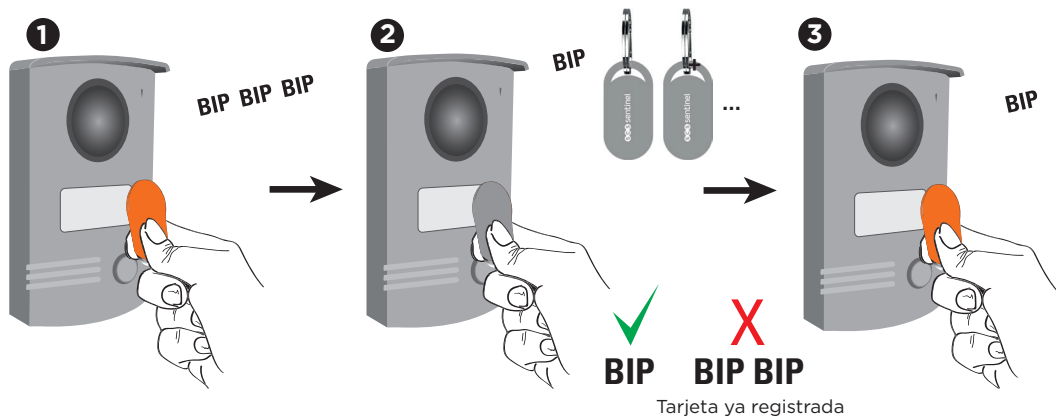
TARJETA USUARIO



TARJETA DE SUPRESIÓN

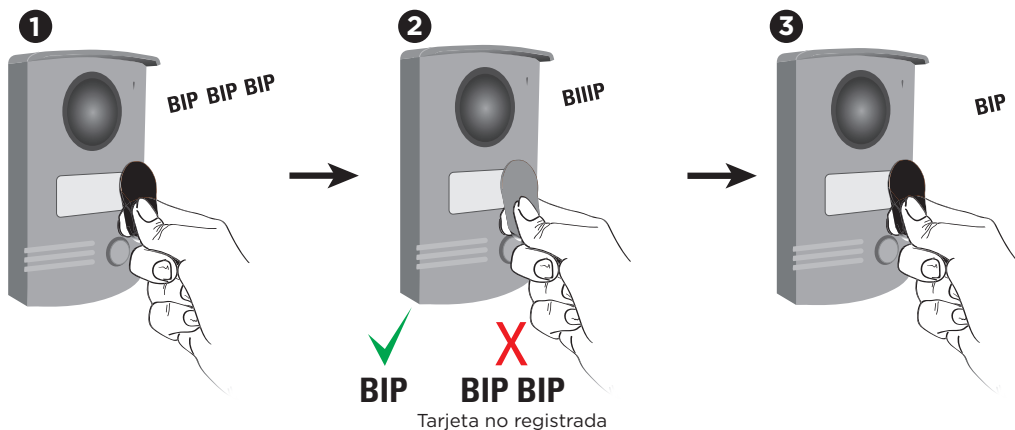


Añadir tarjetas

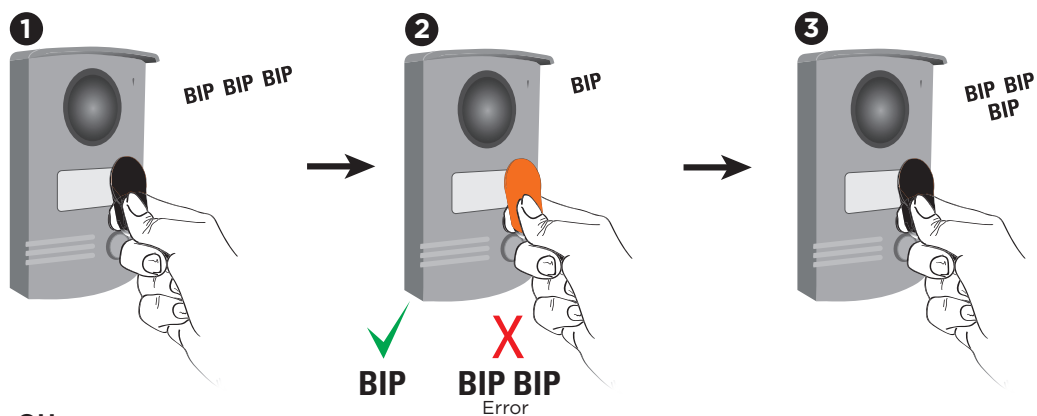


Repetir la operación para cada tarjeta (10 tarjetas máxima se pueden añadir)

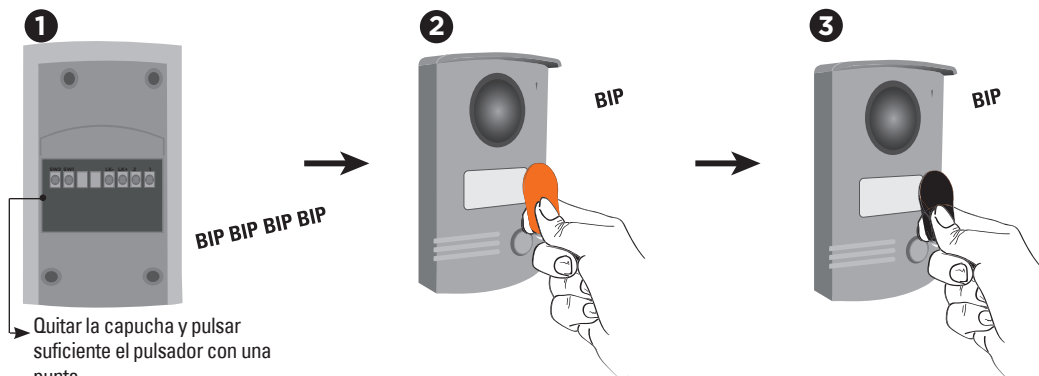
Suprimir una tarjeta



Suprimir todas las tarjetas (en caso de pérdida o de robo)



OU



F- CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Monitor

Alimentación	15V DC 0,8A
Pantalla	Pantalla táctil 7" TFT LCD
Resolución de pantalla LCD	1024(RGB) x 600
Memoria interna (fotos)	14 Mo. Cuando la memoria está llena, la nueva foto sobrescribirá automáticamente la foto más antigua.
Copia de seguridad en tarjeta SD externa (foto y videos)	4 Go - 32 Go classe 4 - 10 (no suministradas) Es necesario formatear la tarjeta micro SD antes de utilizar
Monitores adicionales	Possibilidad de conectar hasta dos monitores adicionales

Placa exterior

Material	Aleación de aluminio
Ángulo de visión	120°
Visión nocturna	LED IR
Temperatura de servicio	-10°C /+ 50°C
Índice de protección	IP55
Frecuencia	125 kHz
Máximos de potencia transmitida	< 1mW

Adaptador

Alimentación	A220V-240V AC 50/60Hz 0,3A - 15V DC 0,8A
--------------	--

G- ASISTENCIA TÉCNICA

Se puede contactar los técnicos del servicio posventa a la siguiente dirección de email :

asistencia.technica@scs-sentinel.com

H- GARANTÍA



Garantía 3 años

SCS Sentinel concede a este producto una garantía superior a la duración legal, como referencia de calidad y fiabilidad.

Conservar el recibo de compra durante todo este período de garantía.

Conservar el código de barra así como que su justificante de compra, serán necesarios para hacer uso de la garantía.

I- AVISOS

- Mantener una distancia mínima de 10 cm alrededor del aparato para asegurar una ventilación suficiente.
- La ventilación no se debe obstaculizar cubriendo las aperturas de ventilación con elementos como por ejemplo periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque el aparato cerca de llamas vivas, como velas encendidas.
- Importantes interferencias electromagnéticas pueden perturbar el funcionamiento normal del producto.
- El producto sólo está destinado al uso privado.
- El aparato no debe estar expuesto a goteo o derrames de agua. Ningún objeto que contenga líquido, como por ejemplo vasijas, deben colocarse cerca del aparato.
- La toma de corriente debe mantenerse fácilmente accesible. Se usa como mecanismo de desconexión.
- El monitor y el adaptador sólo se pueden usar en interiores.
- Efectuar todas las conexiones entre los elementos antes de enchufar el kit.
- Exclusivamente conectar el equipo con el adaptador incluido.
- Manejar los elementos con cuidado. Los componentes electrónicos son frágiles.
- No obstaculizar el micrófono de la placa exterior o del monitor.
- Durante la instalación del producto, dejar el producto y el embalaje fuera del alcance de los niños o de los animales. Constituyen una fuente potencial de peligro.
- Este producto no es un juguete. No fue diseñado para ser utilizado por niños solos.



Desconecte el cable de alimentación antes de realizar la limpieza o el mantenimiento. No limpie el producto con sustancias abrasivas o corrosivas. Utilice un simple paño suave. No vaporice ningún producto sobre el aparato.



Asegurese de efectuar un correcto mantenimiento del producto y verifique a menudo la instalación para detectar algún posible defecto. No utilice el aparato si necesita una reparación o un ajuste. Llame a un personal calificado.



No tire los aparatos inservibles con los residuos domésticos, ya que las sustancias peligrosas que puedan contener pueden perjudicar la salud y al medio ambiente. Pídale a su distribuidor que los recupere o utilice los medios de recogida selectiva puestos a su disposición por el ayuntamiento.

[illegible]

Toutes les infos sur :
www.scs-sentinel.com



SCS sentinel

Route de St Symphorien
85130 Les Landes Génusson
FRANCE